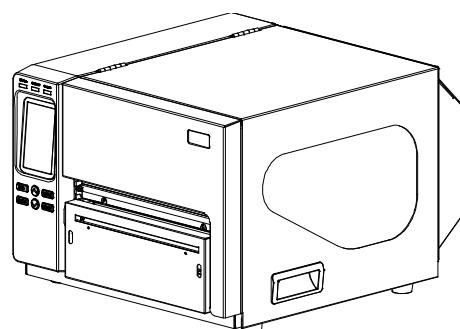


Серия ТТР-286МТ/ ТТР-384МТ

**ПРИНТЕР ШТРИХКОДОВ С
ТЕРМОТРАНСФЕРНОЙ ПЕЧАТЬЮ (ПРЯМОЙ
ТЕРМОПЕЧАТЬЮ)**

**РУКОВОДСТВО
ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ**



Сведения об авторских правах

©2015 г. TSC Auto ID Technology Co., Ltd.

Авторские права на настоящее руководство, а также программное обеспечение и прошивку описанного в нем принтера принадлежат компании TSC Auto ID Technology Co., Ltd. Все права защищены.

CG Triumvirate является товарным знаком компании Agfa Corporation. Шрифт CG Triumvirate Bold Condensed используется по лицензии корпорации Monotype. Windows является зарегистрированным товарным знаком корпорации Microsoft.

Все прочие товарные знаки принадлежат соответствующим лицам.

Информация, размещенная в настоящем документе, может быть изменена без уведомления и не представляет собой какое-либо обязательство со стороны компании TSC Auto ID Technology Co.

Никакая часть данного руководства не может подвергаться воспроизведению или передаче какими бы то ни было средствами и с какой бы то ни было целью, кроме личного использования покупателем, без явного письменного разрешения компании TSC Auto ID Technology Co.

Сертификаты и одобрения агентствами



EN 55022 (Класс A)
EN 55024
EN 61000-3-2 / EN 61000-3-3
EN 60950-1

Это изделие класса A. В домашних условиях данное изделие может вызывать радиопомехи, в случае чего от пользователя может потребоваться принятие адекватных мер.



FCC CFR, раздел 47, часть 15B, класс A
ICES-003, класс A

Данный прибор прошел испытания и признан соответствующим ограничениям для цифровых устройств класса A согласно Части 15 Правил FCC. Целью этих ограничений является обеспечение приемлемой защиты от помех при эксплуатации оборудования в коммерческой среде.

Данный прибор генерирует, использует и может излучать радиочастотную энергию, а при нарушении инструкций производителя по установке или эксплуатации может создавать помехи для радиосвязи. Эксплуатация данного оборудования в жилой зоне может вызывать вредные помехи, в этом случае от вас потребуется устранение помех за свой счет.

Данный цифровой прибор класса A соответствует всем требованиям канадского стандарта ICES-003.
Cet appareil numérique de la classe A est conform à la norme NMB-003 du Canada.



AS/NZS CISPR 22 (класс A)



GB -4943,1
GB9254 (класс A)
GB17625.1

此为 A 级产品，在生活环境中，该产品可能会造成无线电干扰，在这种情况下，可能需要用户对干扰采取切实可行的措施。



UL 60950-1
CSA C22.2 № 60950-1-07 (2-я редакция)



EN 60950-1

Wichtige Sicherheits-Hinweise

1. Bitte lesen Sie diese Hinweis sorgfältig durch.
2. Heben Sie diese Anleitung für den späteren Gebrauch auf.
3. Vor jedem Reinigen ist das Gerät vom Stromnetz zu trennen. Verwenden Sie keine Flüssig-oder Aerosolreiniger. Am besten eignet sich ein angefeuchtetes Tuch zur Reinigung.
4. Die Netzanschluß-Steckdose soll nahe dem Gerät angebracht und leicht zugänglich sein.
5. Das Gerät ist vor Feuchtigkeit zu schützen.

6. Bei der Aufstellung des Gerätes ist auf sicheren Stand zu achten. Ein Kippen oder Fallen könnte Beschädigungen hervorrufen.
7. Beachten Sie beim Anschluß ans Stromnetz die Anschlußwerte.
8. Dieses Gerät kann bis zu einer Außentemperatur von maximal 40 °C betrieben werden.

ВНИМАНИЕ!

Установка батареи недопустимого типа может повлечь взрыв.

Отработавшие батареи необходимо утилизировать согласно инструкциям.

“VORSICHT”

Explosionsgefahr bei unsachgemäßen Austausch der Batterie. Ersatz nur durch denselben oder einem vom Hersteller empfohlenem ähnlichen Typ. Entsorgung gebrauchter Batterien nach Angaben des Herstellers.

ОСТОРОЖНО!

Любые изменения, а также модификации, явно не утвержденные производителем прибора, могут повлечь за собой аннулирование права пользователя на эксплуатацию данного прибора.

ВНИМАНИЕ!

1. ОПАСНЫЕ ДВИЖУЩИЕСЯ ДЕТАЛИ В МОДУЛЕ РЕЗАКА. НЕ ПОДНОСИТЕ ПАЛЬЦЫ И ДРУГИЕ ЧАСТИ ТЕЛА К ДАННОМУ ПРИБОРУ.
2. В СИСТЕМНОЙ ПЛАТЕ ИМЕЮТСЯ ЧАСЫ РЕАЛЬНОГО ВРЕМЕНИ С УСТАНОВЛЕННОЙ ЛИТИЕВОЙ БАТАРЕЕЙ CR2032. УСТАНОВКА БАТАРЕИ НЕДОПУСТИМОГО ТИПА МОЖЕТ ПОВЛЕЧЬ ВЗРЫВ.
3. ОТРАБОТАВШИЕ БАТАРЕИ НЕОБХОДИМО УТИЛИЗИРОВАТЬ СОГЛАСНО ИНСТРУКЦИЯМ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ.

ATTENTION

1. PIÈCES DANGEREUSES EN MOUVEMENT DANS LE MODULE DE COUPAGE. GARDER VOS DOIGTS ET AUTRES PARTIES DU CORPS À L'ÉCART DE CES ZONES.
2. LE CIRCUIT PRINCIPAL CONTIENT UNE HORLOGE EN TEMPS RÉEL AVEC UNE BATTERIE AU LITHIUM DE TYPE CR2032. RISQUE D'EXPLOSION SI LA PILE EST REMPLACÉE PAR UNE PILE D'UN AUTRE TYPE.
3. SUIVRE LES INSTRUCTIONS DU FABRICANT POUR LA MISE AU REBUT DES PILES USÉES.

Оглавление

1. Введение.....	1
1.1 Общие сведения об изделии.....	1
1.2 Характеристики изделия.....	2
1.2.1 Стандартные характеристики принтера.....	2
1.2.2 Дополнительное оборудование для принтера.....	4
1.3 Основные технические характеристики.....	5
1.4 Характеристики печати.....	5
1.5 Характеристики ленты.....	5
1.6 Характеристики носителя.....	76
2. Общие сведения об эксплуатации принтера.....	7
2.1 Распаковка и осмотр.....	7
2.2 Внешний вид принтера.....	8
2.2.1 Вид спереди.....	8
2.2.2 Вид изнутри.....	9
2.2.3 Вид сзади.....	10
2.3 Панель управления.....	12
2.3.1 Светодиодные индикаторы и кнопки.....	12
2.3.2 Сенсорный экран.....	14
3. Настройка.....	16
3.1 Настройка принтера.....	16
3.2 Загрузка ленты.....	17
3.2.1 Загрузка ленты.....	17
3.3 Загрузка носителя.....	19
3.3.1 Загрузка этикеток в рулоне.....	19
3.3.2 Укладка носителя в режиме обрезки (дополнительно).....	23
4. Ручка регулировки.....	24
4.1 Ручка для регулировки прижима печатающей головки.....	24
4.2 Точная регулировка механизма для устранения складок ленты.....	25
5. Использование экранного меню.....	27
5.1 Вызов главного меню.....	27

5.2 Обзор главного меню	28
5.3 TSPL2	29
5.4 ZPL2	31
5.5 Датчик	34
5.6 Интерфейс	35
5.6.1 Serial Comm. (Последовательный)	35
5.6.2 Ethernet	36
5.7 File Manager (Диспетчер файлов)	37
5.8 Diagnostics (Диагностика)	38
5.8.1 Print Config. (Печать конфигурации)	38
5.8.2 Dump Mode (Режим дампа)	40
5.8.3 Печатающая головка	41
5.8.4 Дисплей	41
5.8.5 Датчик	41
5.9 Advanced (Дополнительно)	42
5.10 Service (Сервис)	43
6. Диагностическая программа	44
6.1 Запуск диагностической программы	44
6.2 Функции принтера	45
6.3 Настройка интерфейса Ethernet с помощью Diagnostic Tool (Программы диагностики)	46
6.3.1 Настройка интерфейса Ethernet посредством интерфейса USB	46
6.3.2 Настройка интерфейса Ethernet посредством интерфейса RS-232	48
6.3.3 Настройка интерфейса Ethernet посредством интерфейса Ethernet	50
7. Устранение неполадок	52
8. Обслуживание	55
История изменений	55

1. Введение

1.1 Общие сведения об изделии

Спасибо за покупку принтера штрихкодов TSC.

Данный принтер оснащен литыми алюминиевым шасси и печатным механизмом, а также металлической крышкой с большим прозрачным окном для наблюдения за носителем. Это позволяет эксплуатировать принтер в экстремальных условиях и решать сложные промышленные задачи.

ЖК-дисплей с подсветкой облегчает контроль состояния принтера и управление им. Подвижная конструкция датчика позволяет работать с широким спектром этикеточных носителей. Принтер поддерживает печать штрихкодов всех наиболее распространенных форматов. Печать надписей и штрихкодов возможна в любой из четырех ориентаций.

В данный принтер встроен качественный высокопроизводительный генератор шрифтов True Type MONOTYPE IMAGING® и один сглаженный шрифт CG Triumvirate Bold Condensed. Благодаря гибкому микропрограммному обеспечению из компьютера в память принтера можно загрузить шрифт True Type для печати этикеток. Кроме масштабируемости шрифтов это обеспечивает также возможность выбора одного из пяти алфавитно-цифровых растровых шрифтов, шрифтов OCR-A и OCR-B. Обладая широким спектром возможностей, наш принтер является самым выгодным и высокопроизводительным принтером в своем классе!

- Применение
 - Промышленная печать
 - Состояние здоровья пациентов
 - Печать сертификационных этикеток
 - Маркировка заготовок
 - Выполнение заказов
 - Рассылка
 - Отгрузка и приемка товаров
 - Ярлыки
 - Маркировка устройств электроники и ювелирных изделий

1.2 Характеристики изделия

1.2.1 Стандартные характеристики принтера

Принтер имеет следующие стандартные характеристики.

Стандартная характеристика принтера	203 dpi модели	300 dpi модели
Термотрансферная или прямая термопечать	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Высококачественный алюминиевый корпус, изготовленный литьем под давлением	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Металлическая крышка с большим прозрачным окном для осмотра носителя	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Просветный датчик зазора (с регулировкой положения 102–203 мм (4–8"))	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Рефлективный датчик черной метки (положение регулируется по всей ширине рулона)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Просветный датчик окончания ленты	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Кодовый датчик ленты (поддержка цветной ленты)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Датчик открытия головки	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Резистивная сенсорная панель, 16-битная глубина цвета, 480 x 272 пиксела, подсветка	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Панель управления с 6 кнопками управления	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Светодиодные индикаторы	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Часы реального времени	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Встроенный интерфейс Ethernet принт-сервера (10/100 Мбит/с)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Клиент USB 2.0 (высокоскоростной режим)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Последовательный интерфейс RS-232C (2400-115200 бит/с)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Интерфейс USB-хоста, для сканера или клавиатуры ПК	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Centronics (режим SPP)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Оперативная память SDRAM DDR2 объемом 256 МБ	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Флэш-память объемом 512 МБ	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Слот для карты памяти SD объемом до 32 ГБ для расширения флэш-памяти	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
32-битный высокопроизводительный RISC-процессор (BGA 536 МГц)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Оперативная эмуляция под промышленные стандарты, включая поддержку языков Eltron® и Zebra®	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
8 встроенных алфавитно-цифровых растровых шрифтов	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Печать надписей и штрихкодов возможна в любой из четырех ориентаций (0, 90, 180 и 270 градусов).	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Встроенный обработчик шрифтов True Type Monotype Imaging® с одним масштабируемым шрифтом CG Triumvirate Bold Condensed	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Загрузка шрифтов с ПК в память принтера	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

Печать штрихкодов, графики, изображений											
<table border="1"> <thead> <tr> <th>Поддерживаемые форматы штрихкодов</th> <th>Поддерживаемые форматы изображений</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Одномерный штрихкод</th> <th>Двухмерный штрихкод</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Code 128 подмножества A,B,C, Code 128UCC, EAN128, чередование 2 из 5, Code 39, Code 93, EAN-13, EAN-8, Codabar, POSTNET, UPC-A, UPC-E, EAN и UPC 2(5) цифр, MSI, PLESSEY, China Post, ITF14, EAN14, Code 11, TELPEN, PLANET, Code 49, Deutsche Post Identcode, Deutsche Post Leitcode, LOGMARS</td> <td>CODABLOCK F mode, DataMatrix, Maxicode, PDF-417, Aztec, MicroPDF417, QR-код, штрихкод RSS (GS1 Databar)</td> </tr> </tbody> </table> </td> <td> BITMAP, BMP, PCX (графика, макс. 256 цветов) </td> </tr> </tbody> </table>		Поддерживаемые форматы штрихкодов	Поддерживаемые форматы изображений	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Одномерный штрихкод</th> <th>Двухмерный штрихкод</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Code 128 подмножества A,B,C, Code 128UCC, EAN128, чередование 2 из 5, Code 39, Code 93, EAN-13, EAN-8, Codabar, POSTNET, UPC-A, UPC-E, EAN и UPC 2(5) цифр, MSI, PLESSEY, China Post, ITF14, EAN14, Code 11, TELPEN, PLANET, Code 49, Deutsche Post Identcode, Deutsche Post Leitcode, LOGMARS</td> <td>CODABLOCK F mode, DataMatrix, Maxicode, PDF-417, Aztec, MicroPDF417, QR-код, штрихкод RSS (GS1 Databar)</td> </tr> </tbody> </table>	Одномерный штрихкод	Двухмерный штрихкод	Code 128 подмножества A,B,C, Code 128UCC, EAN128, чередование 2 из 5, Code 39, Code 93, EAN-13, EAN-8, Codabar, POSTNET, UPC-A, UPC-E, EAN и UPC 2(5) цифр, MSI, PLESSEY, China Post, ITF14, EAN14, Code 11, TELPEN, PLANET, Code 49, Deutsche Post Identcode, Deutsche Post Leitcode, LOGMARS	CODABLOCK F mode, DataMatrix, Maxicode, PDF-417, Aztec, MicroPDF417, QR-код, штрихкод RSS (GS1 Databar)	BITMAP, BMP, PCX (графика, макс. 256 цветов)	○	○
Поддерживаемые форматы штрихкодов	Поддерживаемые форматы изображений										
<table border="1"> <thead> <tr> <th>Одномерный штрихкод</th> <th>Двухмерный штрихкод</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Code 128 подмножества A,B,C, Code 128UCC, EAN128, чередование 2 из 5, Code 39, Code 93, EAN-13, EAN-8, Codabar, POSTNET, UPC-A, UPC-E, EAN и UPC 2(5) цифр, MSI, PLESSEY, China Post, ITF14, EAN14, Code 11, TELPEN, PLANET, Code 49, Deutsche Post Identcode, Deutsche Post Leitcode, LOGMARS</td> <td>CODABLOCK F mode, DataMatrix, Maxicode, PDF-417, Aztec, MicroPDF417, QR-код, штрихкод RSS (GS1 Databar)</td> </tr> </tbody> </table>	Одномерный штрихкод	Двухмерный штрихкод	Code 128 подмножества A,B,C, Code 128UCC, EAN128, чередование 2 из 5, Code 39, Code 93, EAN-13, EAN-8, Codabar, POSTNET, UPC-A, UPC-E, EAN и UPC 2(5) цифр, MSI, PLESSEY, China Post, ITF14, EAN14, Code 11, TELPEN, PLANET, Code 49, Deutsche Post Identcode, Deutsche Post Leitcode, LOGMARS	CODABLOCK F mode, DataMatrix, Maxicode, PDF-417, Aztec, MicroPDF417, QR-код, штрихкод RSS (GS1 Databar)	BITMAP, BMP, PCX (графика, макс. 256 цветов)						
Одномерный штрихкод	Двухмерный штрихкод										
Code 128 подмножества A,B,C, Code 128UCC, EAN128, чередование 2 из 5, Code 39, Code 93, EAN-13, EAN-8, Codabar, POSTNET, UPC-A, UPC-E, EAN и UPC 2(5) цифр, MSI, PLESSEY, China Post, ITF14, EAN14, Code 11, TELPEN, PLANET, Code 49, Deutsche Post Identcode, Deutsche Post Leitcode, LOGMARS	CODABLOCK F mode, DataMatrix, Maxicode, PDF-417, Aztec, MicroPDF417, QR-код, штрихкод RSS (GS1 Databar)										
Поддерживаемые кодовые страницы <ul style="list-style-type: none"> • Кодовая страница 437 (английский, США) • Кодовая страница 737 (греческий) • Кодовая страница 850 (латиница 1) • Кодовая страница 852 (латиница 2) • Кодовая страница 855 (кириллица) • Кодовая страница 857 (турецкий) • Кодовая страница 860 (португальский) • Кодовая страница 861 (исландский) • Кодовая страница 862 (иврит) • Кодовая страница 863 (франко-канадский) • Кодовая страница 864 (арабский) • Кодовая страница 865 (скандинавский) • Кодовая страница 866 (русский) • Кодовая страница 869 (греческий 2) • Кодовая страница 950 (традиционный китайский) • Кодовая страница 936 (упрощенный китайский) • Кодовая страница 932 (японский) • Кодовая страница (корейский) • Кодовая страница 1250 (латиница 2) • Кодовая страница 1251 (кириллица) • Кодовая страница 1252 (латиница 1) • Кодовая страница 1253 (греческий) • Кодовая страница 1254 (турецкий) • Кодовая страница 1255 (иврит) • Кодовая страница 1256 (арабский) • Кодовая страница 1257 (балтийская) • Кодовая страница 1258 (вьетнамский) • ISO-8859-1: латиница 1 (Западная Европа) • ISO-8859-2: латиница 2 (Центральная Европа) • ISO-8859-3: латиница 3 (Южная Европа) • ISO-8859-4: латиница 4 (Северная Европа) 		○	○								

<ul style="list-style-type: none"> • ISO-8859-5: кириллица • ISO-8859-6: арабский • ISO-8859-7: греческий • ISO-8859-8: иврит • ISO-8859-9: турецкий • ISO-8859-10: скандинавский • ISO-8859-15: латиница 9 • UTF-8 		
---	--	--

1.2.2 Дополнительное оборудование для принтера

Принтер может быть оснащен перечисленным ниже дополнительным оборудованием.

Дополнительное оборудование для принтера	Устанавливается пользователем	Устанавливается дилером	Устанавливается производителем
Интерфейс ввода-вывода аппликатора (GPIO)			○
Модуль обычного резака (гильотинный резак для полной обрезки) Макс. ширина бумаги: 215,9 мм (8,5")/ бумага 0,1 мм	○		
Модуль усиленного резака (роторный резак для полной обрезки) Макс. ширина бумаги: 215,9 мм (8,5")/ бумага 0,1 мм	○		
Клавиатура серии KP-200 Plus	○		
Программируемая клавиатура KU-007 Plus	○		
Модуль Bluetooth (последовательный интерфейс)	○		
Модуль Wi-Fi 802.11 b/g/n (последовательный интерфейс)	○		

Примечание За исключением резака без защитной пленки, все обычные и усиленные резаки, а также резаки для этикеток по уходу за изделием НЕ обрезают носители с клеем.

1.3 Основные технические характеристики

Основные технические характеристики	
Габаритные размеры	440 (Ш) x 336 (В) x 514 (Г) мм 17,32 (Ш) x 13,23 (В) x 19,84 (Г) дюймов
Масса	23,7 кг
Питание	Встроенный импульсный блок питания Входное напряжение: 100–240 В переменного тока; 3,0 А, 50–60 Гц Выходное напряжение: 24 В постоянного тока; 8,33 А, 200 Вт
Условия окружающей среды	Эксплуатация: 5–40 °С (41–104 °F), относительная влажность 25–85 % без конденсации Хранение: -40–60 °С (-40–140 °F), отн. влажность 10–90% без конденсации
Экологическая безопасность	Соответствие требованиям RoHS, WEEE

1.4 Характеристики печати

Характеристики печати	203 dpi модели	300 dpi модели
Разрешение печатающей головки (точек/дюйм, точек/мм)	203 т/дюйм (8 т/мм)	300 т/дюйм (12 т/мм)
Способ печати	Термотрансферная или прямая термопечать	
Размер точки (ширина x длина)	0,125 x 0,125 мм (1 мм = 8 точек)	0,084 x 0,084 мм (1 мм = 12 точек)
Скорость печати (дюймов в секунду)	До 6 дюймов в секунду	До 4 дюймов в секунду
Макс. ширина печати	216 мм	219,5 мм
Макс. длина печати	11 430 мм (450")	5 080 мм (200")
Смещение печати	По вертикали: 1 мм макс. По горизонтали: 1 мм макс.	

1.5 Характеристики ленты

Характеристики ленты	
Наружный диаметр рулона ленты	Макс. наружный диаметр 90 мм
Длина ленты	600 метров
Внутренний диаметр сердечника рулона ленты	Сердечник 25,4 мм (1")
Ширина ленты	110–254 мм (4,33–10")
Тип намотки ленты	Намотка красящей стороной наружу
Примечание Поддержка цветовой ленты	

1.6 Характеристики носителя

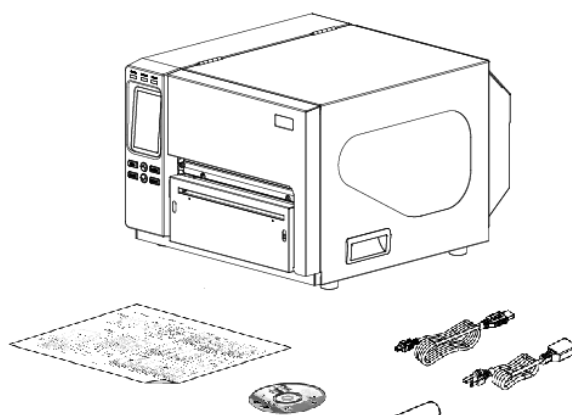
Характеристики носителя	Модели с разрешающей способностью 203 dpi	Модели с разрешающей способностью 300 dpi
Размер рулона этикеток	Наружный диаметр 208,3 мм (8,2")	
Выравнивание носителя	Смещение от центра	
Тип носителя	Непрерывный, высечной, с черной меткой, фальцованный, с выемкой	
Тип намотки носителя	Намотка стороной печати внутрь	
Ширина носителя	101,6–241,3 мм (4–9,5")	
Ширина носителя (режим обрезки)	101,6–215,9 мм (4–8,5") Макс. ширина носителя для резака 225 мм	
Толщина носителя	0,06-0,254 мм (2,36-10 мил)	
Внутренний диаметр сердечника рулона носителя	76,2 мм (3")	
Длина носителя	25,4–1270 мм (1,0–50")	
Длина носителя (режим обрезки)	25,4–1270 мм (1,0–50")	
Высота высечки	Мин. 2 мм	
Высота черной метки	Мин. 2 мм	
Ширина черной метки	Мин. 8 мм (0,31")	

2. Общие сведения об эксплуатации принтера

2.1 Распаковка и осмотр

Упаковка данного принтера рассчитана на нагрузки, связанные с транспортировкой. Получив принтер штрихкодов, внимательно осмотрите упаковку и сам принтер. На случай последующей транспортировки принтера сохраните упаковочные материалы. В коробку принтера уложены следующие комплектующие.

- принтер, 1 шт.;
- компакт-диск (с программным обеспечением для печати этикеток под ОС Windows и драйвером под ОС Windows), 1 шт.;
- краткое руководство по установке, 1 шт.;
- кабель питания, 1 шт.;
- интерфейсный кабель USB, 1 шт.
- Один бумажный сердечник (для перемотки ленты)



В случае отсутствия каких-либо предметов обращайтесь в отдел обслуживания клиентов магазина или дистрибьютора, у которого был приобретен принтер.

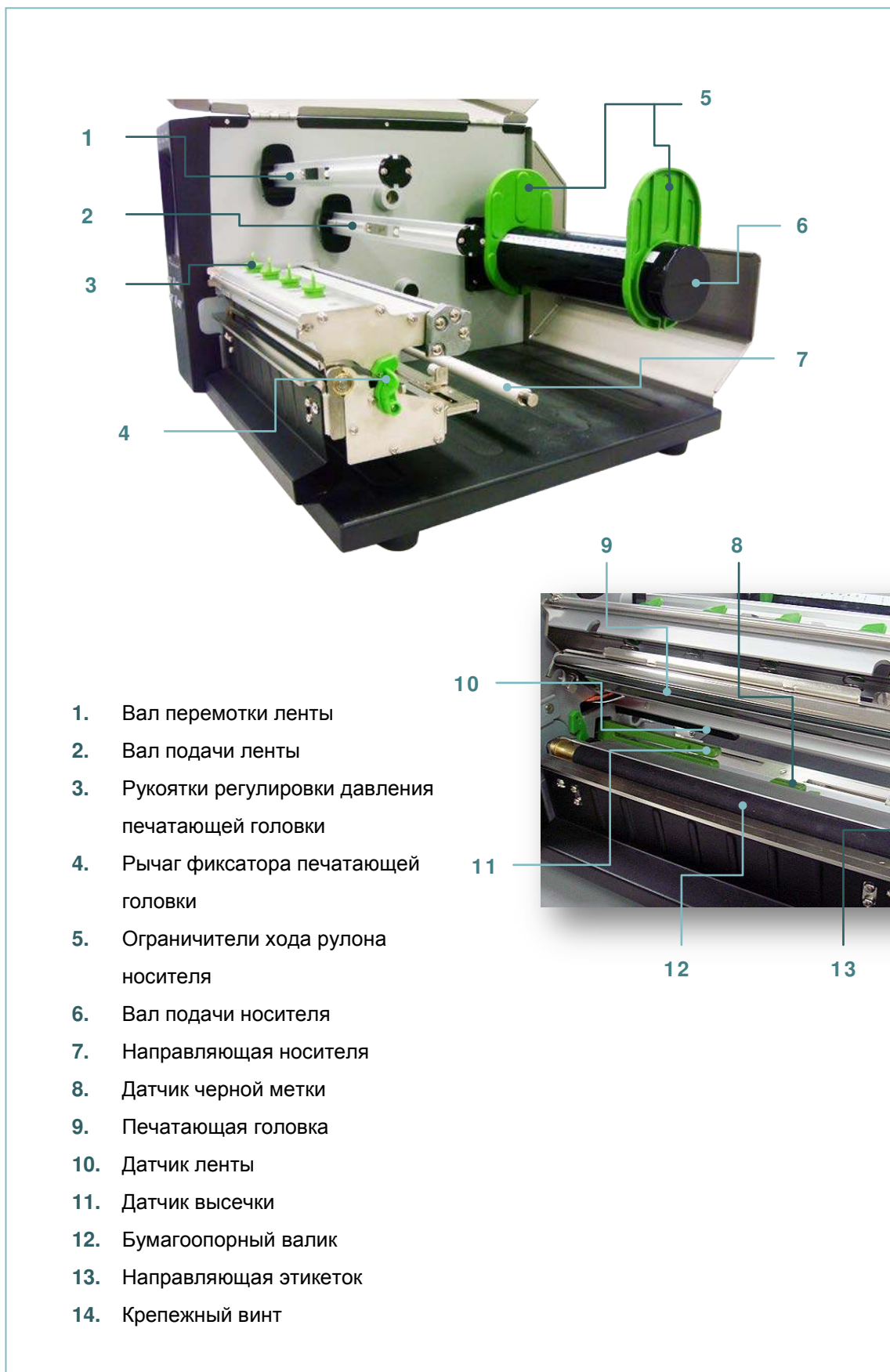
2.2 Внешний вид принтера

2.2.1 Вид спереди

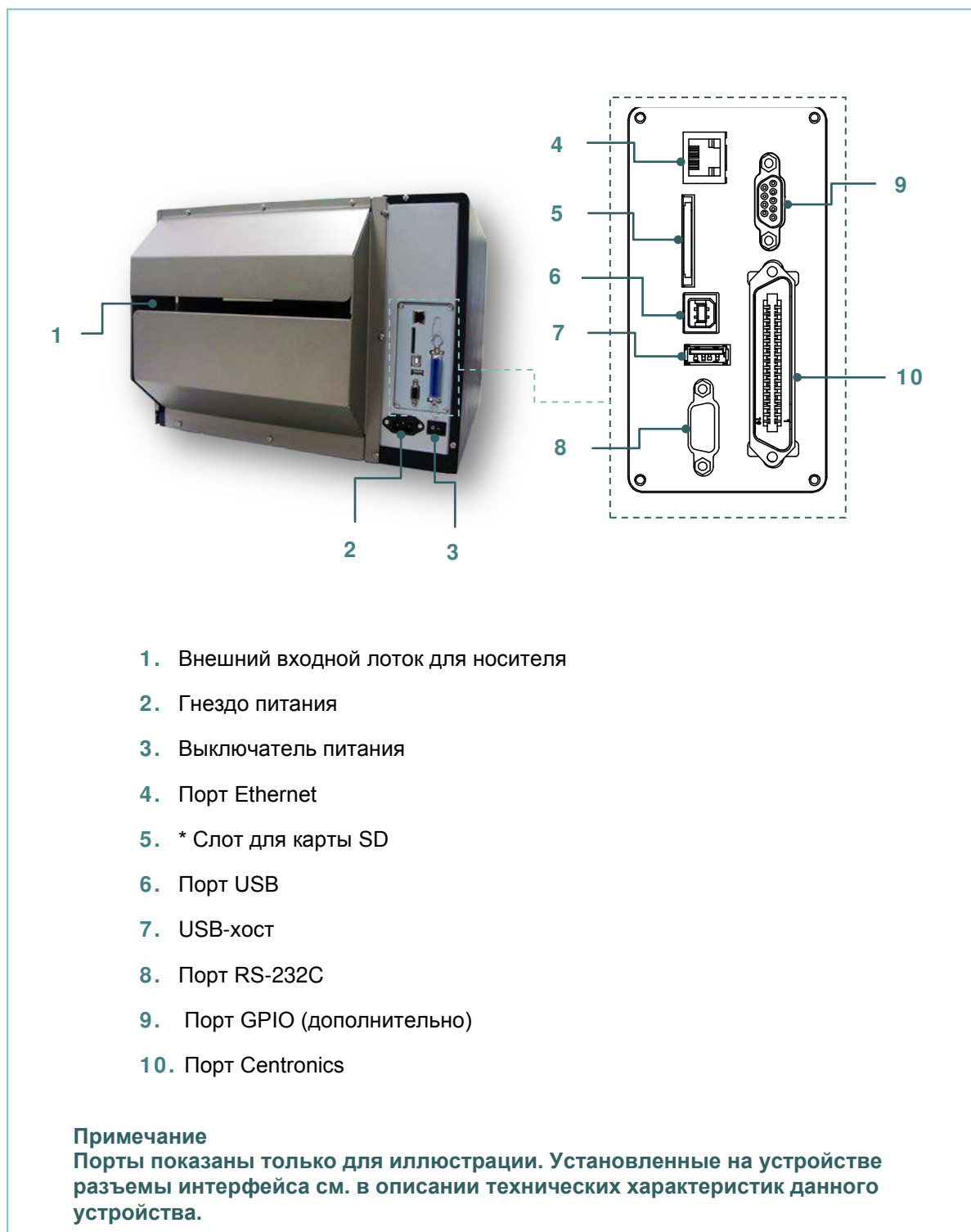


1. Светодиодные индикаторы
2. Сенсорный экран
3. Кнопки управления
4. Окно для наблюдения за носителем
5. Выходной лоток для бумаги
6. Приспособление для открывания правой крышки принтера

2.2.2 Вид изнутри



2.2.3 Вид сзади



* Рекомендуемая характеристика SD-карты

Тип	Тип карты SD	Емкость карты SD	Одобренный производитель карты SD
SDHC	V2.0 класс 4	2G	Transcend
	V3.0 класс 10	32 ГБ	Kingston
	V3.0 класс 10	16 ГБ	Kingston
	V2.0 класс 4	8 ГБ	SanDisk

	V3.0 класс 10	32 ГБ	SanDisk
Micro SD	V2.0 класс 4	4 ГБ	Transcend
	V2.0 класс 4	8 ГБ	Transcend
	V3.0 класс 10 UHS-I	16 ГБ	Transcend
	V3.0 класс 10 UHS-I	32 ГБ	Transcend
	V3.0 класс 10	16 ГБ	Kingston
	V2.0 класс 4	16 ГБ	SanDisk
	V3.0 класс 10 UHS-I	16 ГБ	SanDisk
<p>— Для карты SD поддерживается файловая система DOS FAT.</p> <p>— Папки и файлы, записываемые на карту SD, должны иметь формат имени файла 8.3.</p> <p>— Для установки карт miniSD и microSD в гнездо карты SD требуется переходник.</p>			

2.3 Панель управления

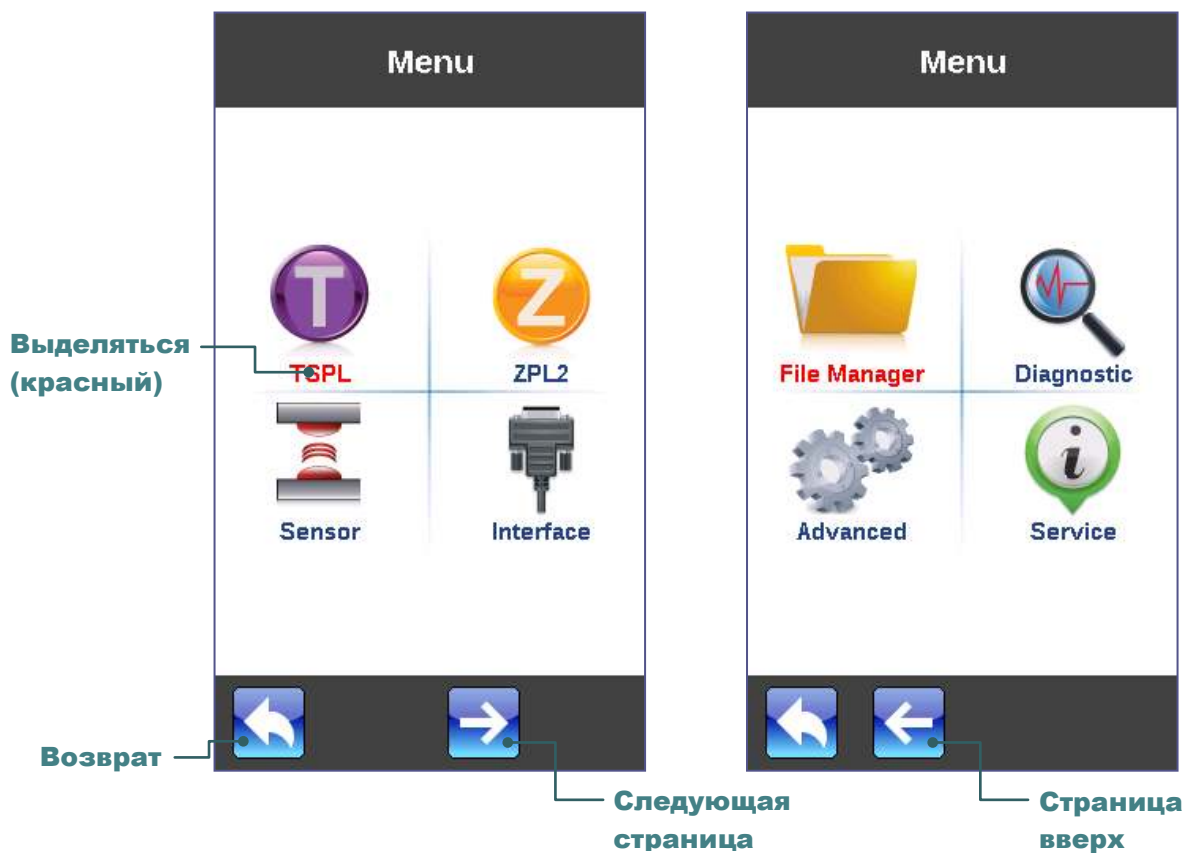


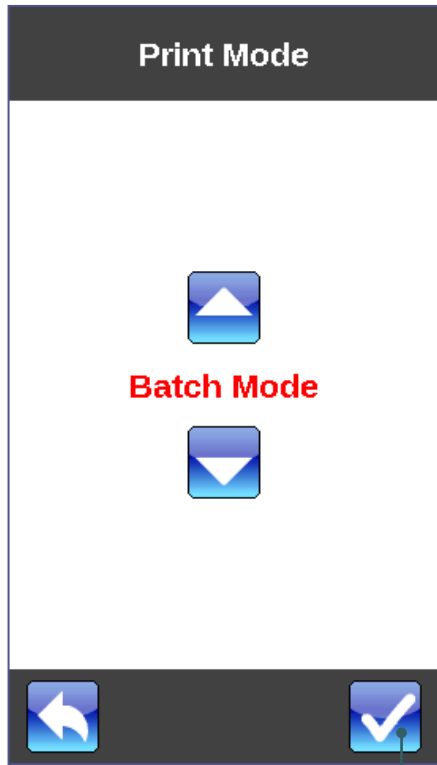
2.3.1 Светодиодные индикаторы и кнопки

Индикатор	Статус	Значение
POWER	Не светится	Питание принтера выключено
	Светится	Питание принтера включено
ON-LINE	Светится	Принтер готов
	Мигает	Принтер приостановлен
		Принтер получает данные
ERROR	Не светится	Принтер готов
	Светится	Открыта каретка печати или ошибка резака
	Мигает	Отсутствует бумага, замятие бумаги или отсутствует лента
Кнопка	Функция	
PAUSE	Приостановка/возобновление процесса печати	
MENU	<ol style="list-style-type: none"> 1. Вызов меню 2. Выход из меню или отмена настройки с возвратом к предыдущему меню 	
FEED	Подача одной этикетки	
UP	Переход вверх по пунктам меню	
SELECT	Ввод / выбор пункта, указанного курсором	
DOWN	Переход вниз по пунктам меню	

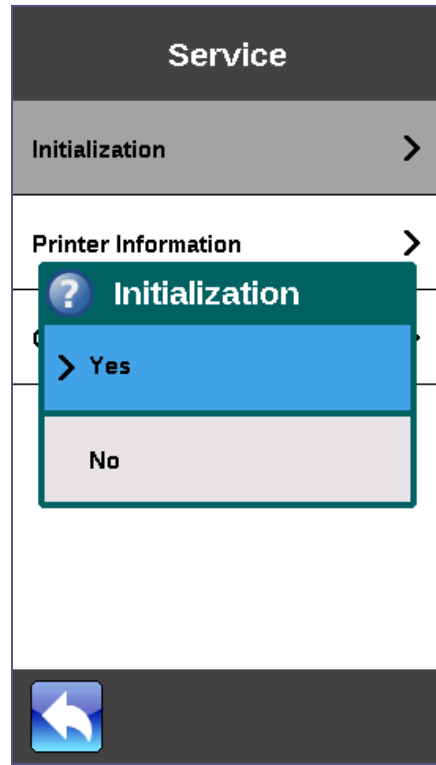
2.3.2 Сенсорный экран

Коснитесь элемента, чтобы открыть или использовать его.





Задать



3. Настройка

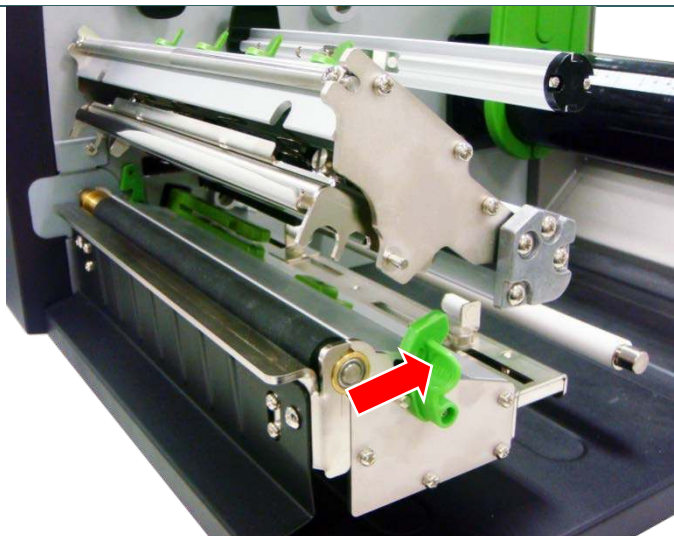
3.1 Настройка принтера

1. Установите принтер на устойчивой плоской поверхности.
2. Переведите выключатель питания в положение «Выкл.».
3. Подключите принтер к компьютеру посредством входящего в комплект поставки кабеля USB.
4. Подсоедините кабель питания к гнезду питания переменного тока на задней панели принтера, а затем — к электрической розетке, заземленной должным образом.

Примечание Прежде чем вставить шнур питания в гнездо питания принтера, переведите выключатель питания принтера в положение "выключено".

3.2 Загрузка ленты

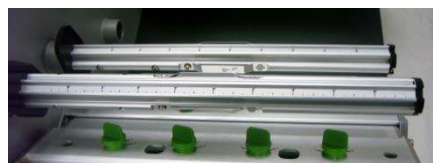
3.2.1 Загрузка ленты



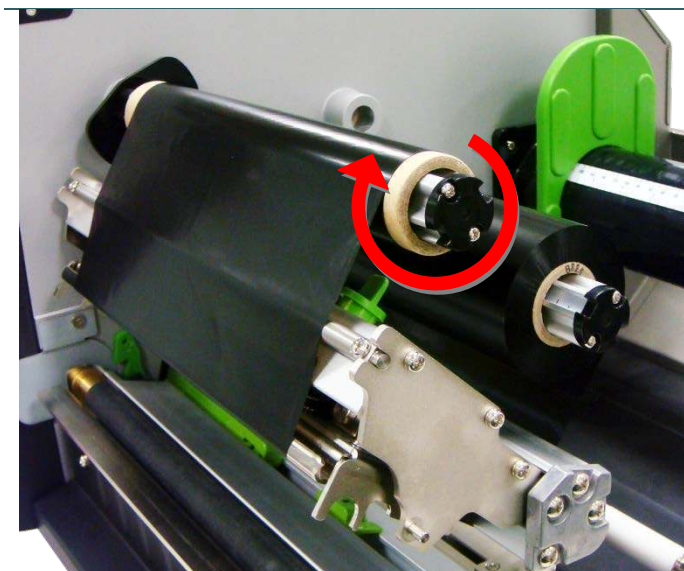
1. Откройте правую крышку принтера, подняв рукоятку. Нажмите рычаг освобождения печатающей головки, чтобы открыть механизм печатающей головки.



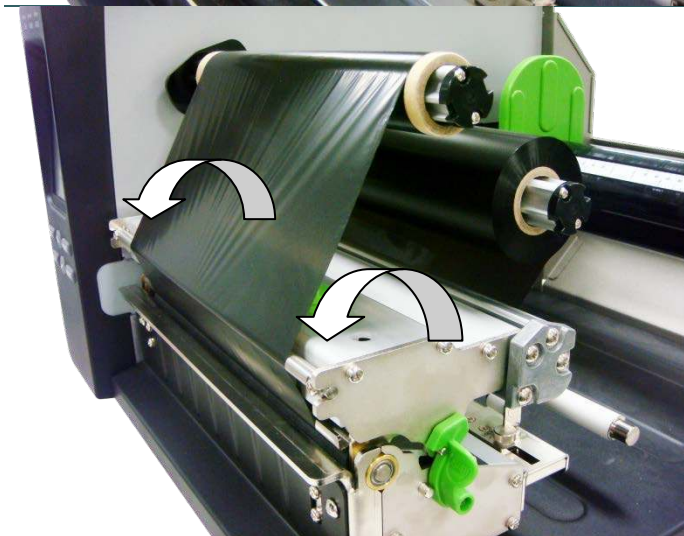
2. Установите ленту на вал подачи ленты и бумажный сердечник на вал перемотки ленты. **Лента и бумажный сердечник должны устанавливаться по центру вала.** (Можно ориентироваться на линейку на валах.)



3. Вставьте ленту в щель датчика ленты и проведите ее в зазор между печатающей головкой и бумагоопорным валиком.



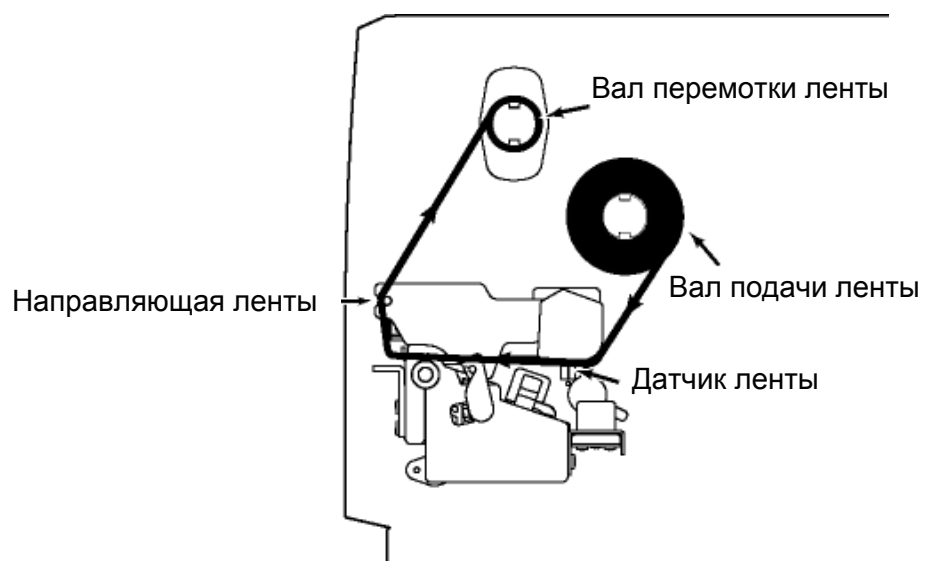
4. Закрепите ленту на бумажном сердечнике. Выровняйте ленту так, чтобы на ней не было складок.
5. Намотайте ленту на вал обратной перемотки, прокрутив его на 3-5 оборотов по часовой стрелке, до выравнивания ленты с надлежащим натяжением.



6. Закройте механизм печатающей головки, убедившись в надежности фиксации защелок.

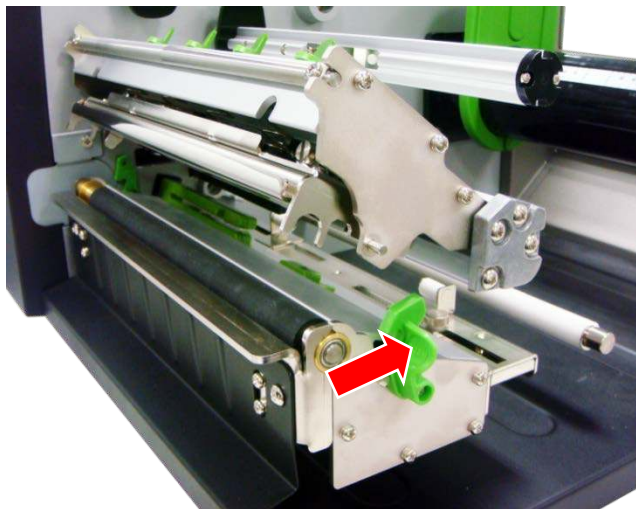
Примечание
См. видеоролик на [YouTube-канале TSC](#) или компакт-диске с драйверами.

Тракт прохождения ленты



3.3 Загрузка носителя

3.3.1 Загрузка этикеток в рулоне



1. Откройте правую крышку принтера, подняв рукоятку. Нажмите рычаг освобождения печатающей головки, чтобы открыть механизм печатающей головки.



2. Снимите один ограничитель рулона этикеток с вала для этикеток.



3. Необходимо соблюдать ширину этикеток. (Можно ориентироваться на линейку на валах.)

Для пар ограничителей рулона этикеток резервируется пространство.





4. Установите рулон с носителем на подающий вал. Установите ограничитель хода в исходное положение. Убедитесь, что положение ограничителей рулона этикеток с обеих сторон соответствует длине этикетки. Проверьте, что оба деления наружных краев близки к ширине этикетки.



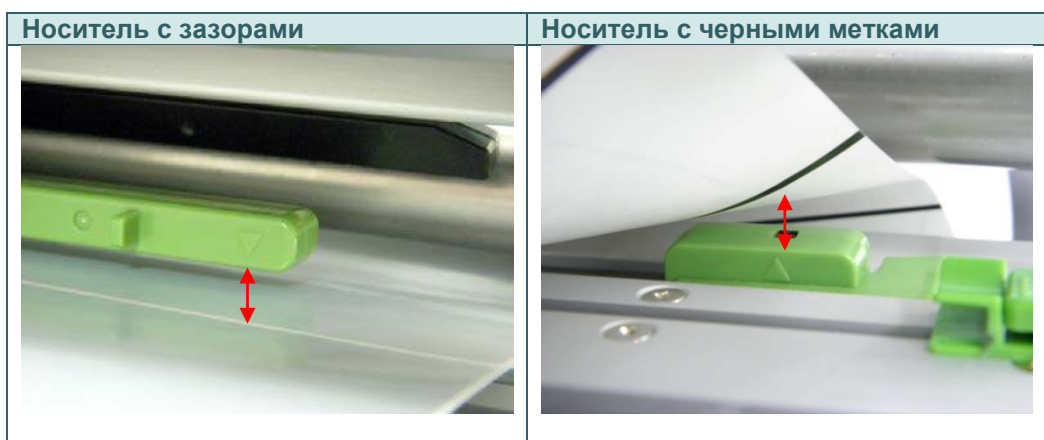
5. Протяните конец рулона этикеток через направляющую носителя, датчик носителя (зеленый) и поместите его на бумагоопорном валике.



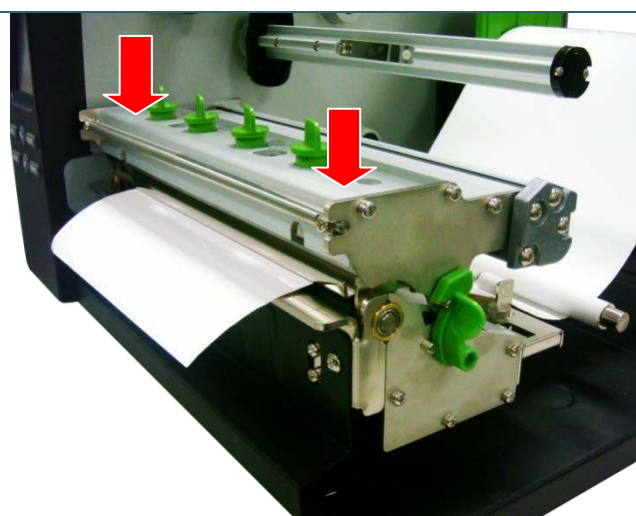
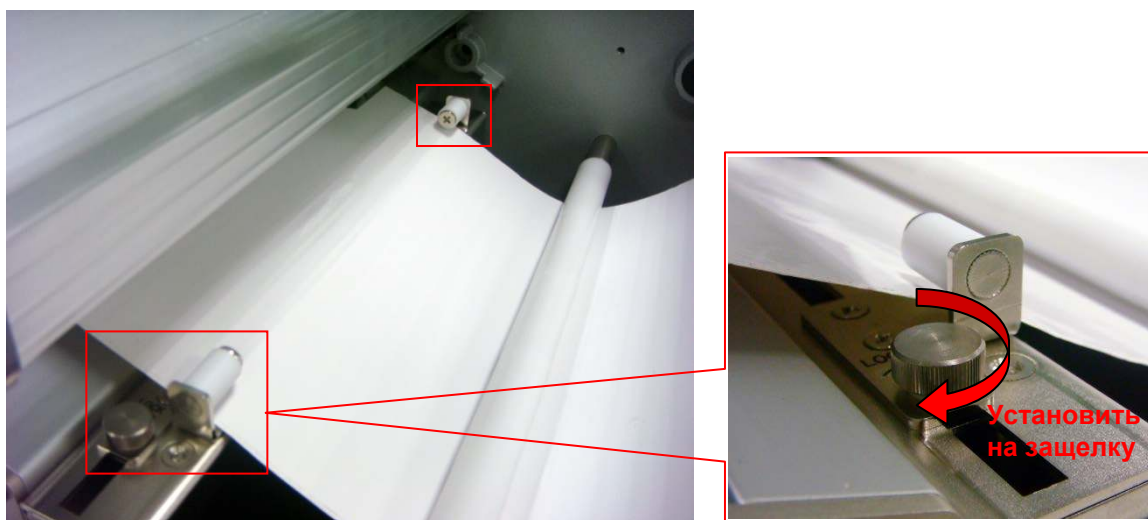
6. Положение датчика носителя можно изменять. Убедитесь, что зазор или черная метка находится в точке, где они будут проходить над датчиком.

Примечание

* Правильное положение датчика отмечено символом ▽ на корпусе датчика.



7. Ослабьте крепежный винт, чтобы отрегулировать направляющую носителя в соответствии с шириной этикеток. Зафиксируйте направляющую носителя, завернув крепежный винт.



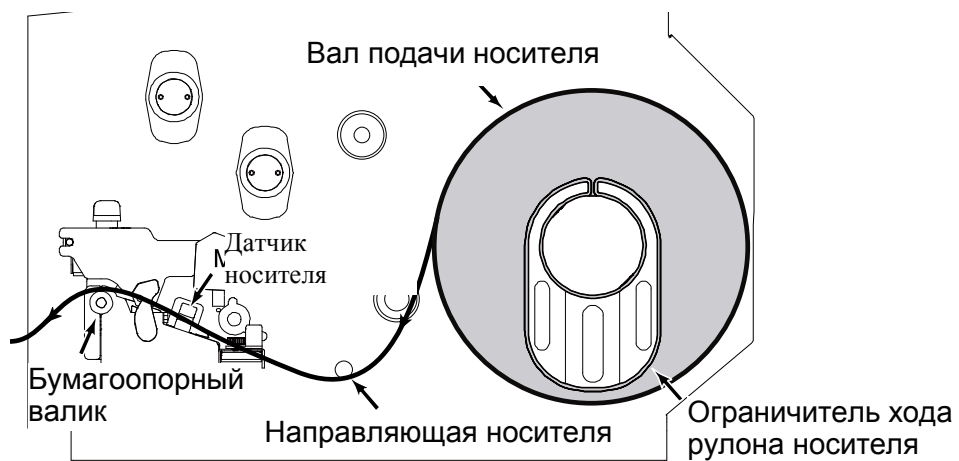
8. Закройте механизм печатающей головки. Убедитесь в надежности фиксации защелок.
9. Пользуясь дисплеем на лицевой панели, задайте тип датчика носителя и откалибруйте выбранный датчик.

Примечание

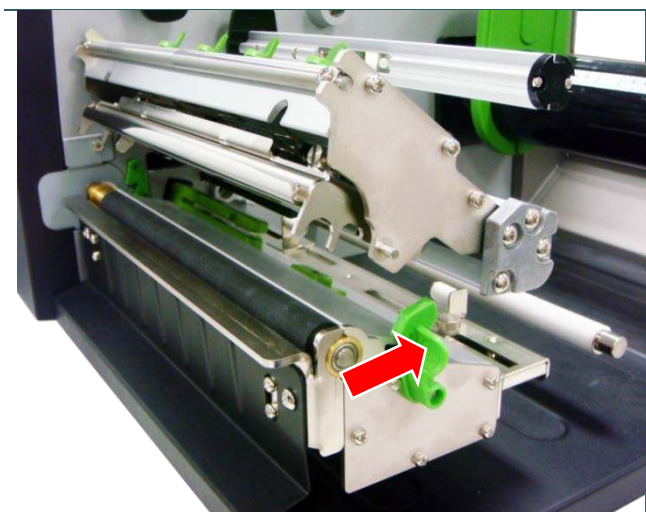
* После замены носителя откалибруйте датчики высечки и черной метки.

* См. видеоролик на [YouTube-канале TSC](#) или компакт-диске с драйверами.

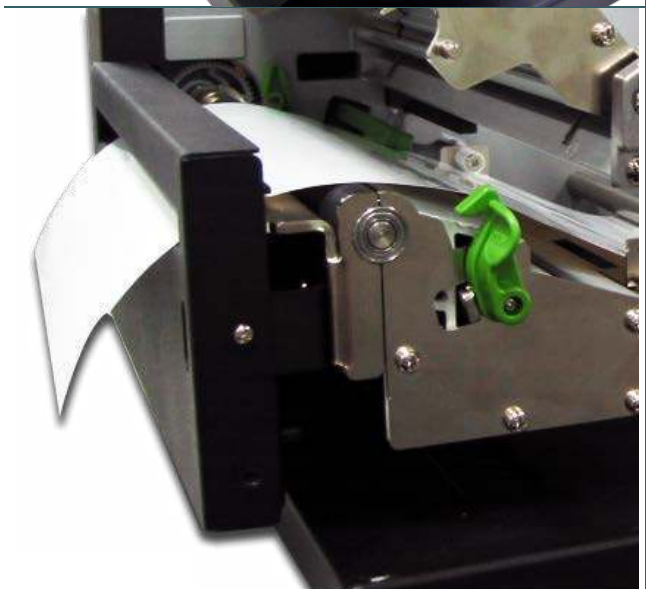
* Тракт прохождения носителя



3.3.2 Укладка носителя в режиме обрезки (дополнительно)



1. Откройте правую крышку принтера, подняв рукоятку. Нажмите рычаг освобождения печатающей головки, чтобы открыть механизм печатающей головки.
2. Инструкции по загрузке носителя см. в разделе 3.3.1.

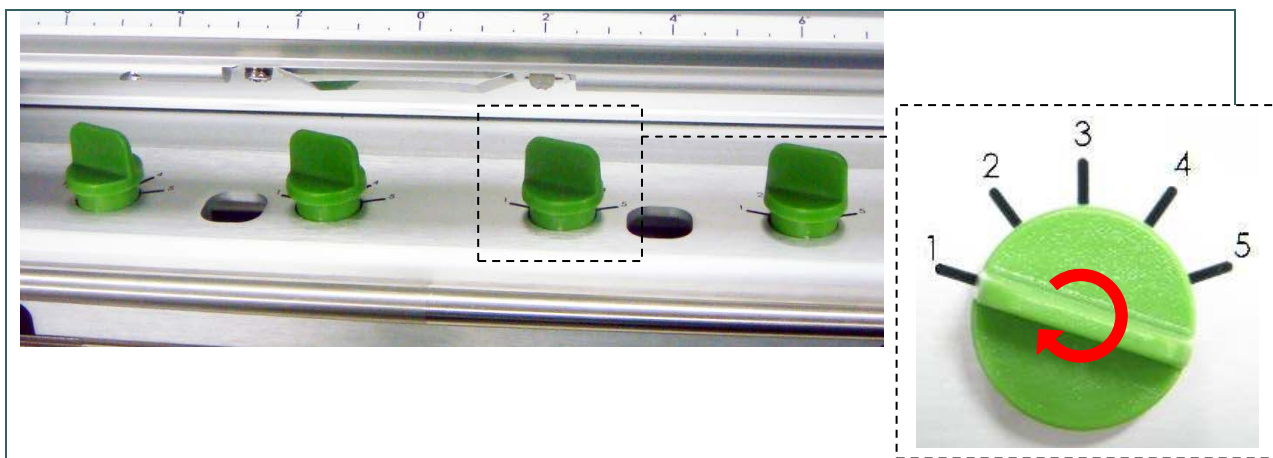


3. Пропустите носитель через отверстие для бумаги в резаке.
4. Отрегулируйте направляющую этикеток в соответствии с шириной этикеток.
5. Закройте механизм печатающей головки, убедившись в том, что защелки зафиксировались надлежащим образом.
6. Пользуясь дисплеем на лицевой панели, задайте настройки принтера для режима обрезки. Для опробования нажмите кнопку TEST.

Примечание
После замены носителя откалибруйте датчики высечки и черной метки.

4. Ручка регулировки

4.1 Ручка для регулировки прижима печатающей головки



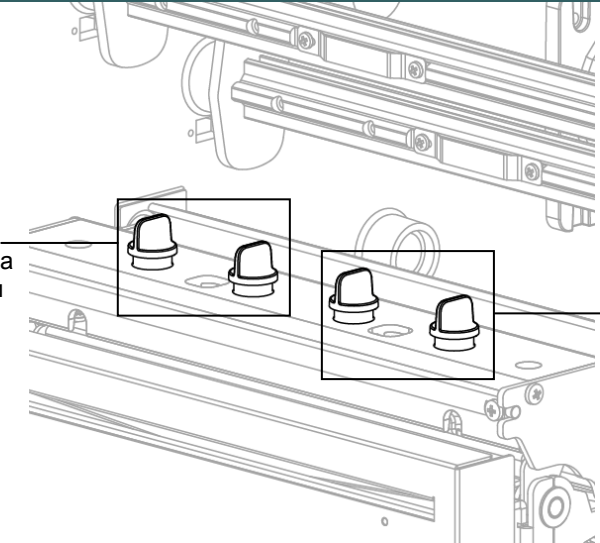
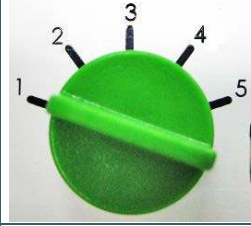
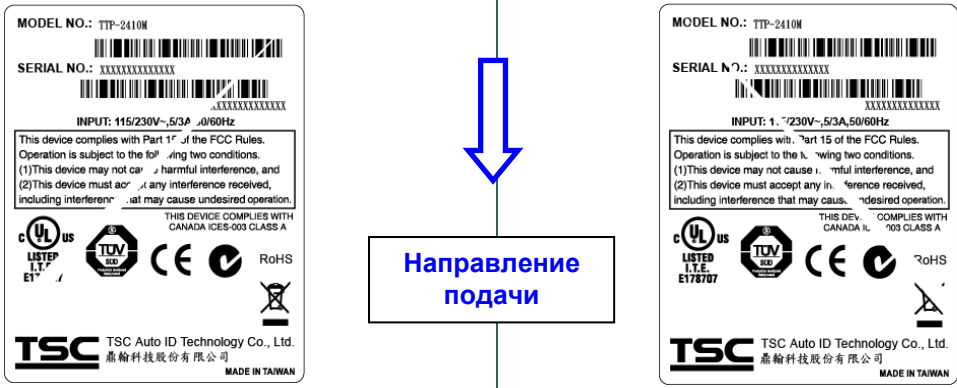
Для регулировки прижима печатающей головки должны быть выполнены определенные условия.

1. Печать на плотном носителе
Если плотность носителя больше 0,19 мм, для получения изображений высокого качества требуется более сильный прижим.
2. На носителе образуются складки ленты

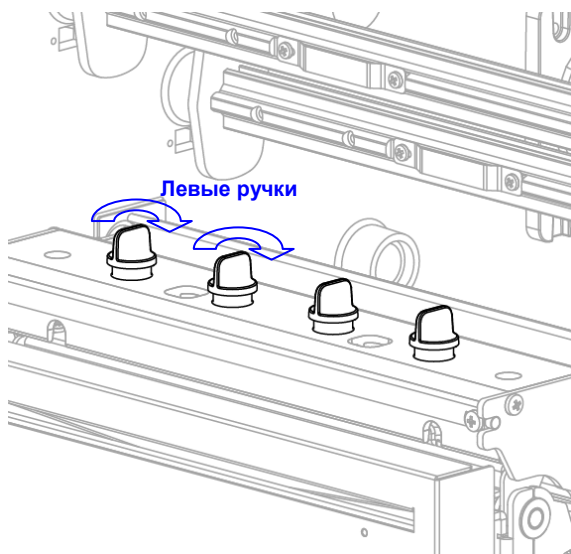
Можно установить один из 5 уровней давления. Уровень 1 – это минимальный прижим, а уровень 5 – это максимальный прижим. Подробные сведения см. в следующем разделе.

4.2 Точная регулировка механизма для устранения складок ленты

Данный принтер перед отгрузкой прошел полные испытания. При работе с носителем общего назначения не должны образовываться складки ленты. Образование складок ленты связано с толщиной носителя, равномерностью давления печатающей головки, характеристиками пленки ленты, настройкой насыщенности печати и другими факторами. Если на ленте образуются складки, отрегулируйте детали принтера, выполнив следующие указания.

<p>Регулируемые детали принтера</p>		
	<p>Каждая ручка регулировки прижима печатающей головки имеет 5 позиций. Минимальный индекс прижима – 1, а максимальный – 5.</p>	
<p>Признак неполадки</p>	<p>1. Появляются складки от нижнего левого до верхнего правого угла этикетки («/»)</p>	<p>2. Появляются складки от нижнего правого до верхнего левого угла этикетки («\»)</p>
<p>Пример складки</p>		

Отрегулируйте прижим печатающей головки с помощью ручек

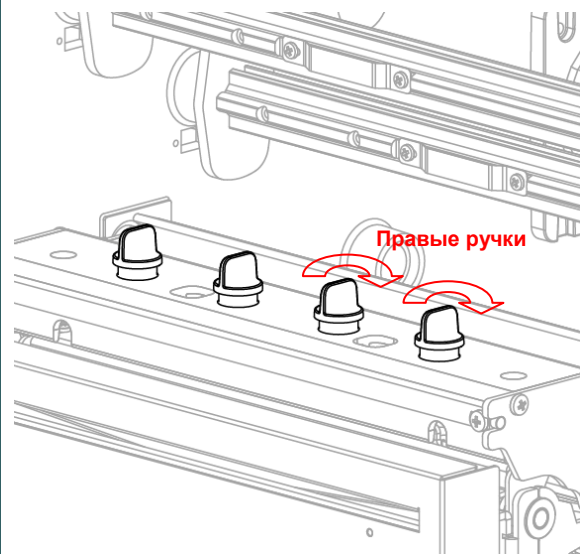


Каждая рукоятка для регулировки давления печатающей головки имеет 5 позиций. При вращении рукоятки по часовой стрелке давление печатающей головки увеличивается. При вращении рукоятки против часовой стрелки давление печатающей головки уменьшается.

Если складка на этикетке начинается в нижнем левом углу и проходит до верхнего правого угла, выполните регулировку, как указано ниже.

1. Уменьшайте прижим печатающей головки правой ручкой регулировки каждый раз на 1 пункт, а затем проверяйте, не исчезла ли складка, повторяя печать.
2. Если правые ручки регулировки прижима печатающей головки установлены на «1» (минимально возможное значение), увеличьте прижим печатающей головки слева.

Отрегулируйте прижим печатающей головки с помощью ручек



Каждая рукоятка для регулировки давления печатающей головки имеет 5 позиций. При вращении рукоятки по часовой стрелке давление печатающей головки увеличивается. При вращении рукоятки против часовой стрелки давление печатающей головки уменьшается.

Если складка на этикетке начинается в нижнем правом углу и проходит до верхнего левого угла, выполните регулировку, как указано ниже.

1. Уменьшайте прижим печатающей головки левой ручкой регулировки каждый раз на 1 пункт, а затем проверяйте, не исчезла ли складка, повторяя печать.
2. Если левые ручки регулировки прижима печатающей головки установлены на «1» (минимально возможное значение), увеличьте прижим печатающей головки справа.

5. Использование экранного меню

5.1 Вызов главного меню

*** При помощи кнопок**

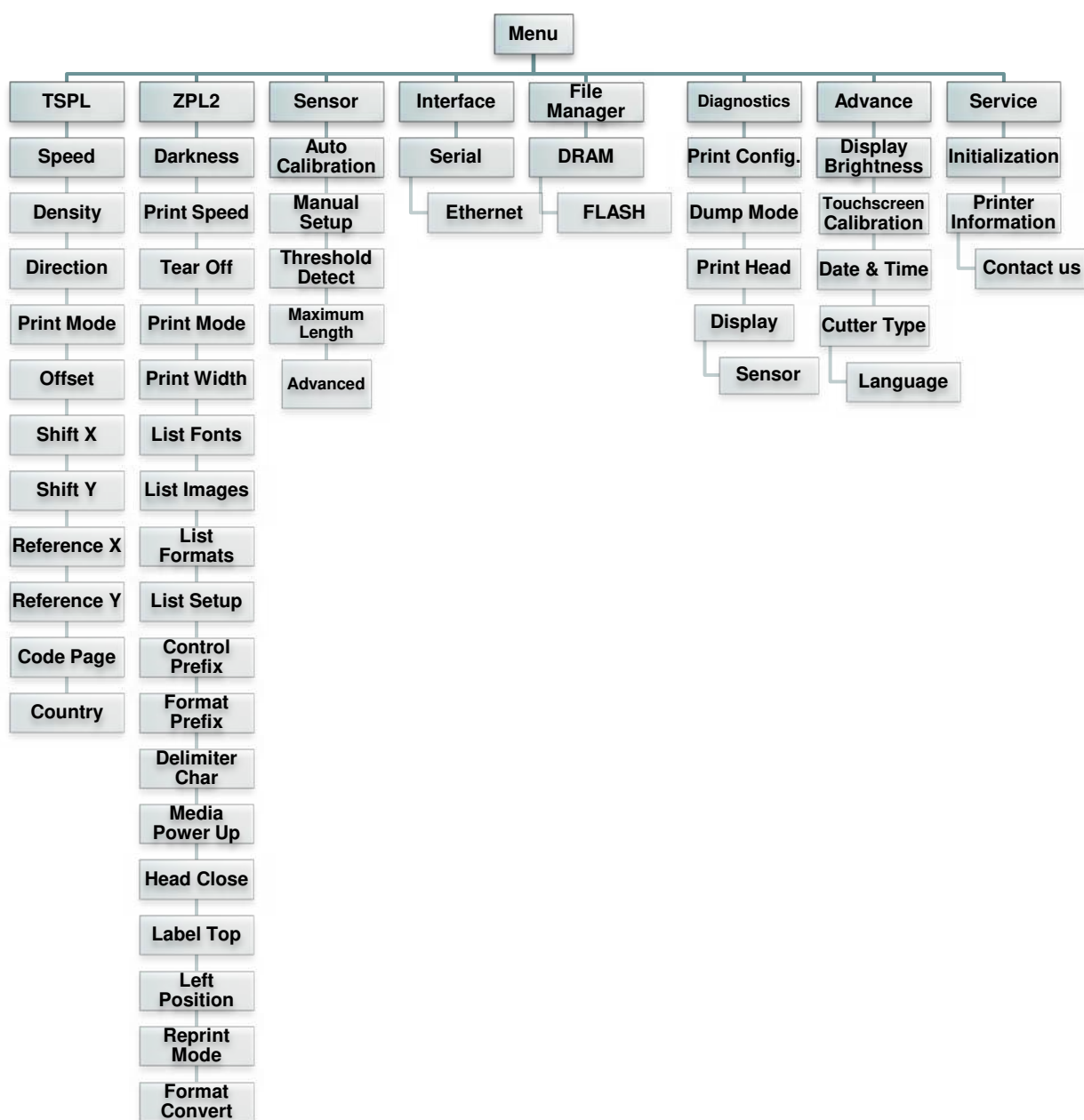
Нажмите кнопку «MENU», а затем кнопку «SELECT», чтобы вызвать главное меню.

*** При помощи сенсорного экрана**

Нажмите пункт «Menu» (Меню) на ЖК-дисплее, чтобы перейти к главному меню.

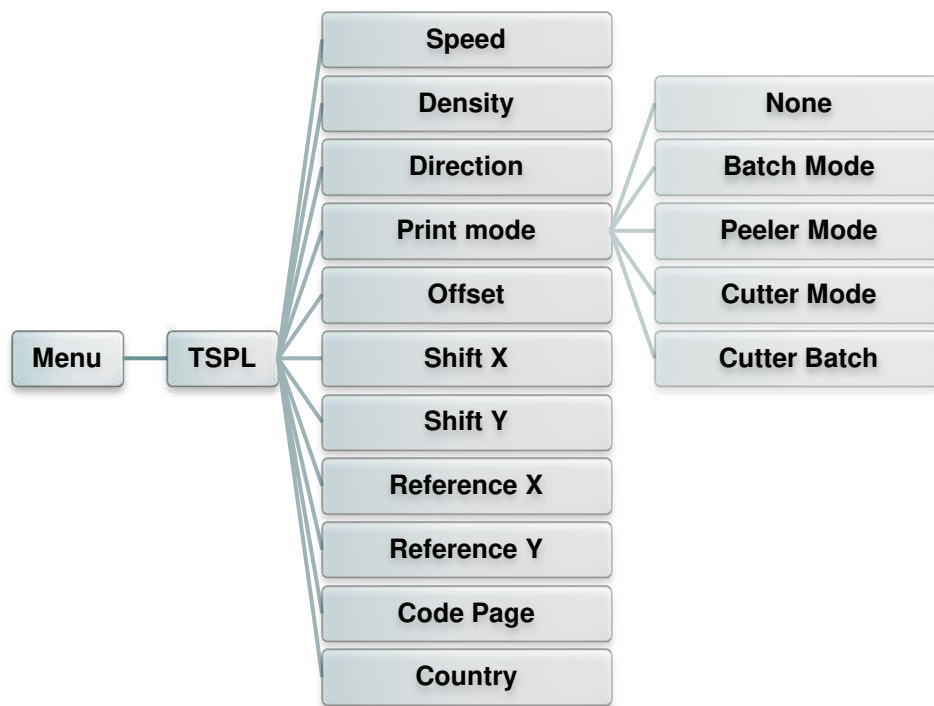
5.2 Обзор главного меню

Главное меню содержит 8 категорий. Можно без труда настроить параметры принтера, не подключая его к компьютеру. Подробные сведения см. в последующих разделах.



5.3 TSPL2

Меню «TSPL2» позволяет настроить параметры принтера для языка программирования TSPL2.



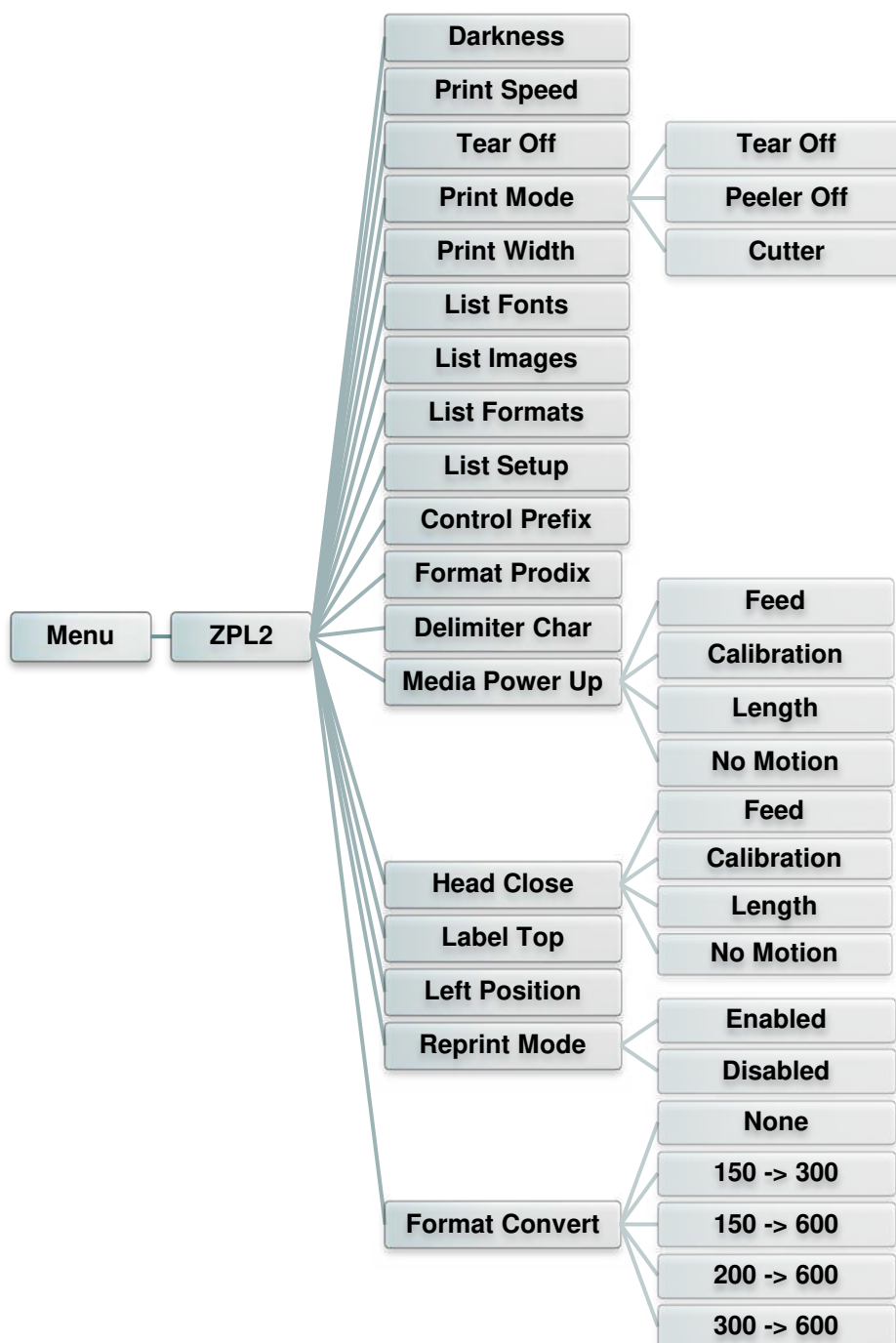
Пункт	Описание	Стандартная настройка				
Speed (Скорость)	Этот пункт служит для настройки скорости печати. Скорость можно настраивать с шагом 1 дюйм/с. Диапазон значений: от 4 до 12.	6				
Density (Насыщенность)	Этот пункт служит для настройки насыщенности печати. Диапазон значений: от 0 до 15 с шагом 1. Для разных носителей может потребоваться установить разную насыщенность.	8				
Direction (Направление)	Можно выбрать одно из двух направлений: 1 или 0. Этот параметр позволяет задать направление печати. <table border="1" style="margin: 10px auto; width: 80%;"> <thead> <tr> <th>НАПРАВЛЕНИЕ 0</th> <th>НАПРАВЛЕНИЕ 1</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center; border: 1px solid black;">Direction</td> <td style="text-align: center; border: 1px solid black;">Direction</td> </tr> </tbody> </table>	НАПРАВЛЕНИЕ 0	НАПРАВЛЕНИЕ 1	Direction	Direction	0
НАПРАВЛЕНИЕ 0	НАПРАВЛЕНИЕ 1					
Direction	Direction					
Print mode (Режим печати)	Этот пункт позволяет задать режим печати. Доступно 5 режима, перечисленных ниже. <table border="1" style="margin: 10px auto; width: 80%;"> <thead> <tr> <th>Режим печати</th> <th>Описание</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td> </td> <td> </td> </tr> </tbody> </table>	Режим печати	Описание			Batch Mode (Пакетный режим)
Режим печати	Описание					

	<p>None (Нет) Верхний край формы следующей этикетки совмещен с линией нагрева печатающей головки. (Режим отрыва.)</p> <p>Batch Mode (Пакетный режим) После печати всего изображения высечка (черная метка) между этикетками подводится к отрывной пластине для отрыва.</p> <p>Peeler Mode (Снятие подложки) Включение режима снятия подложки.</p> <p>Cutter Mode (Режим обрезки) Включение режима обрезки этикеток.</p> <p>Cutter Batch (Пакетный режим с обрезкой) Обрезка этикеток по окончании печати.</p>	
Offset (Смещение)	Этот пункт позволяет точно настроить положение остановки носителя. Диапазон значений: от «+» до «-» или от 0 до 9.	+000
Shift X (Смещение по оси X)	Этот пункт позволяет точно задать положение печати. Диапазон значений: от «+» до «-» или от 0 до 9.	+000
Shift Y (Смещение по оси Y)		+000
Reference X (Начало оси X)	Эти пункты позволяют задать начало координат печати по горизонтали и по вертикали. Диапазон значений: от 0 до 9.	000
Reference Y (Начало оси Y)		000
Code page (Кодовая страница)	Этот пункт служит для настройки кодовой страницы международного набора символов.	850
Country (Страна)	Этот пункт служит для выбора кода страны.	001

Примечание при печати из программного обеспечения или драйвера, прилагающегося к принтеру, ПО или драйвер посылает команды, которые изменяют настройки, введенные на панели управления.


5.4 ZPL2

Меню «ZPL2» позволяет настроить параметры принтера для ZPL2.



Пункт	Описание	Стандартная настройка
Darkness (Чернота)	Этот пункт служит для настройки насыщенности печати. Диапазон значений: от 0 до 30 с шагом 1. Для разных носителей может потребоваться установить разную насыщенность.	16

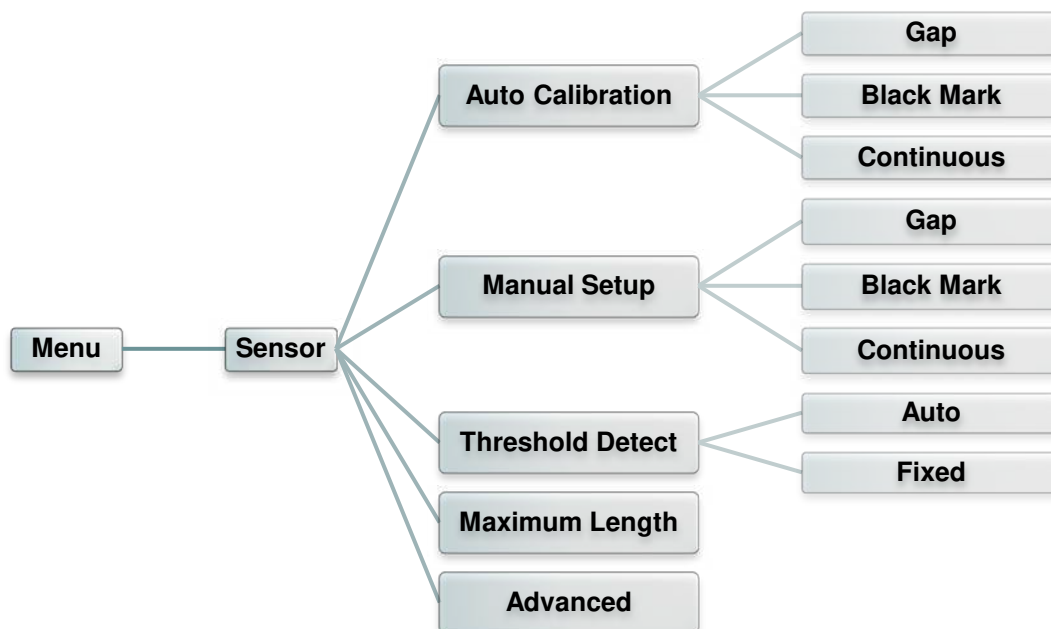
Print Speed (Скорость печати)	Этот пункт служит для настройки скорости печати. Скорость можно настраивать с шагом 1 дюйм/с. Диапазон значений: от 1 до 6.	Н.П.								
Tear Off (Отрыв)	Этот пункт позволяет точно настроить положение остановки носителя. Диапазон значений: от «+» до «-» или от 0 до 9.	+000								
Print mode (Режим печати)	Этот пункт позволяет задать режим печати. Доступно 3 режима, перечисленных ниже. <table border="1" data-bbox="491 495 1225 808"> <thead> <tr> <th>Режим печати</th> <th>Описание</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Tear Off (Отрыв)</td> <td>Верхний край формы следующей этикетки совмещен с линией нагрева печатающей головки.</td> </tr> <tr> <td>Peeler Off (Снятие подложки)</td> <td>Включение режима снятия подложки.</td> </tr> <tr> <td>Cutter (Резак)</td> <td>Включение режима обрезки этикеток.</td> </tr> </tbody> </table>	Режим печати	Описание	Tear Off (Отрыв)	Верхний край формы следующей этикетки совмещен с линией нагрева печатающей головки.	Peeler Off (Снятие подложки)	Включение режима снятия подложки.	Cutter (Резак)	Включение режима обрезки этикеток.	Tear Off (Отрыв)
Режим печати	Описание									
Tear Off (Отрыв)	Верхний край формы следующей этикетки совмещен с линией нагрева печатающей головки.									
Peeler Off (Снятие подложки)	Включение режима снятия подложки.									
Cutter (Резак)	Включение режима обрезки этикеток.									
Print Width (Ширина печати)	Этот пункт позволяет задать ширину печати. Диапазон значений: от 0 до 9.	812								
List Fonts (Список шрифтов)	Эта функция позволяет распечатать на этикетке список доступных на данный момент шрифтов принтера. Шрифты должны быть сохранены в оперативной памяти DRAM, флеш-памяти или на дополнительной карте памяти.	Н.П.								
List Images (Список изображений)	Эта функция позволяет распечатать на этикетке список доступных на данный момент изображений. Изображения должны быть сохранены в оперативной памяти DRAM, флеш-памяти или на дополнительной карте памяти.	Н.П.								
List Formats (Список форматов)	Эта функция позволяет распечатать на этикетке список доступных на данный момент форматов. Форматы должны быть сохранены в оперативной памяти DRAM, флеш-памяти или на дополнительной карте памяти.	Н.П.								
List Setup (Список настроек)	Эта функция позволяет распечатать на этикетке конфигурацию принтера.	Н.П.								
Control Prefix (Префикс управления)	Этот пункт позволяет задать символ префикса управления.	Н.П.								
Format Prefix (Префикс формата)	Этот пункт позволяет задать символ префикса формата.	Н.П.								
Delimiter Char (Символ разделителя)	Этот пункт позволяет задать символ разделителя.	Н.П.								

Media Power Up (Действие с носителем при включении)	Этот пункт позволяет задать действие с носителем при включении принтера.		No Motion (Без движения)
	Настройка	Описание	
	Feed (Подача)	Принтер подает носитель на одну этикетку.	
	Calibration (Калибровка)	Принтер выполняет калибровку датчиков, определяет длину и подает носитель на одну этикетку.	
	Length (Длина)	Принтер определяет длину и подает носитель на одну этикетку.	
No Motion (Без движения)	Принтер не перемещает носитель.		
Head Close (Закрытие головки)	Этот пункт позволяет задать действие с носителем при закрытии печатающей головки.		No Motion (Без движения)
	Настройка	Описание	
	Feed (Подача)	Принтер подает носитель на одну этикетку.	
	Calibration (Калибровка)	Принтер выполняет калибровку датчиков, определяет длину и подает носитель на одну этикетку.	
	Length (Длина)	Принтер определяет длину и подает носитель на одну этикетку.	
No Motion (Без движения)	Принтер не перемещает носитель.		
Label Top (Верхний край этикетки)	Этот пункт служит для настройки вертикальной позиции печати на этикетке. Диапазон значений: от -120 до +120 точек.		0
Left Position (Левая позиция)	Этот пункт служит для настройки горизонтальной позиции печати на этикетке. Диапазон значений: от -9999 до +9999 точек.		+0000
Reprint Mode (Режим повторной печати)	Когда режим повторной печати включен, можно перепечатывать последнюю этикетку, нажимая кнопку  на панели управления принтера.		Disabled (Откл.)
Format Convert (Преобразование формата)	Выбор коэффициента масштабирования растрового изображения. Первое число представляет собой исходное значение разрешения в точках на дюйм (dpi); второе число указывает разрешение, до которого необходимо выполнить масштабирование.		None (Нет)

Примечание при печати из программного обеспечения или драйвера, прилагающегося к принтеру, ПО или драйвер посылает команды, которые изменяют настройки, введенные на панели управления.

5.5 Датчик

Это меню служит для калибровки датчиков. Прежде чем приступить к печати после замены носителя, рекомендуется откалибровать датчики.



Пункт	Описание	Стандартная настройка
Auto Calibration (Автокалибровка)	Этот пункт служит для установки типа датчика носителя и автоматической калибровки выбранного датчика. Принтер будет подавать 2–3 этикетки с высечкой для автоматической калибровки чувствительности датчика.	Н.П.
Manual setup (Ручная настройка)	В случае невозможности использования функции «Automatic» (Автоматически) с определенным носителем при помощи функции «Manual» (Вручную) задайте длину бумаги и величину высечки (черной линии), а затем отсканируйте подложку (метку) для калибровки чувствительности датчика.	Н.П.
Threshold Detect (Обнаружение порога)	Этот пункт меню служит для установки чувствительности датчика в фиксированном или автоматическом режиме.	Auto (Авто)
Maximum Length (Максимальная длина)	Этот пункт позволяет задать максимальную длину для калибровки этикеток.	253 мм
Advanced (Дополнительно)	Эта функция позволяет задать минимальную длину бумаги и максимальный размер зазора (черной линии) перед автоматической калибровкой чувствительности датчика.	Н.П.

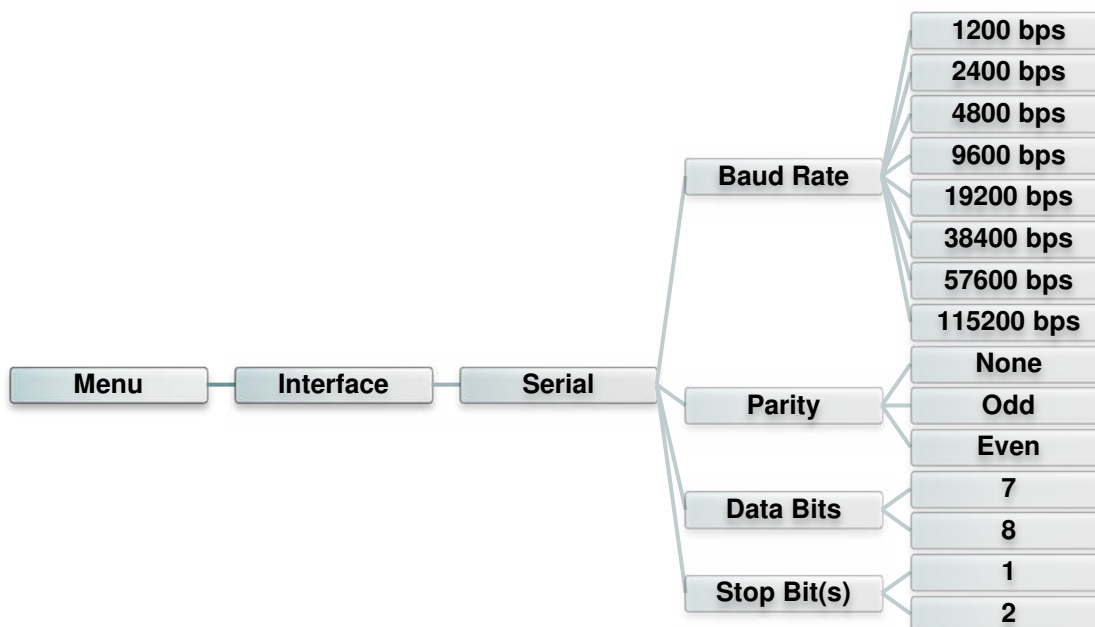
5.6 Интерфейс

Это меню позволяет настроить параметры интерфейса принтера.



5.6.1 Serial Comm. (Последовательный)

Этот пункт позволяет настроить параметры интерфейса RS-232.



Пункт	Описание	Стандартная настройка
Baud Rate (Скорость)	Этот параметр позволяет задать скорость передачи данных по интерфейсу RS-232.	9600
Parity (Четность)	Этот пункт позволяет задать контроль четности для интерфейса RS-232.	None (Нет)
Data Bits (Биты данных)	Этот пункт позволяет задать количество разрядов данных для интерфейса RS-232.	8
Stop Bit(s) (Стоп-бит(ы))	Этот пункт позволяет задать количество стоповых бит для интерфейса RS-232.	1

5.6.2 Ethernet

Данное меню служит для настройки внутренней проверки модуля Ethernet принтера и сброса модуля Ethernet.



Пункт	Описание	Стандартная настройка
Status (Статус)	Это меню служит для проверки состояния IP-адреса и MAC-адреса модуля Ethernet.	Н.п.
DHCP	Этот пункт позволяет включать и выключать сетевой протокол DHCP (Dynamic Host Configuration Protocol).	Н.п.
Static IP (Статический IP-адрес)	Этот пункт позволяет настроить IP-адрес, маску подсети и шлюз принтера.	Н.п.

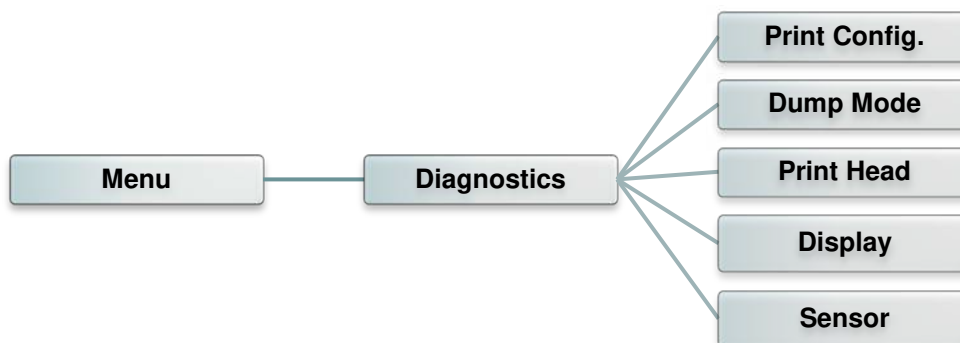
5.7 File Manager (Диспетчер файлов)

Это меню позволяет проверить доступную память принтера и просмотреть список файлов.



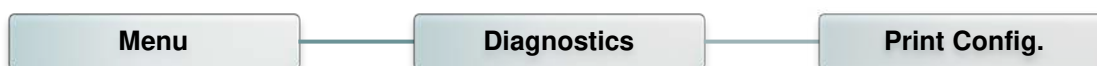
Пункт	Описание
DRAM	Это меню служит для отображения, удаления и запуска файлов (*.BAS), сохраненных в памяти DRAM принтера.
FLASH (Флеш-память)	Это меню служит для отображения, удаления и запуска файлов (*.BAS), сохраненных в флэш-памяти принтера.

5.8 Diagnostics (Диагностика)

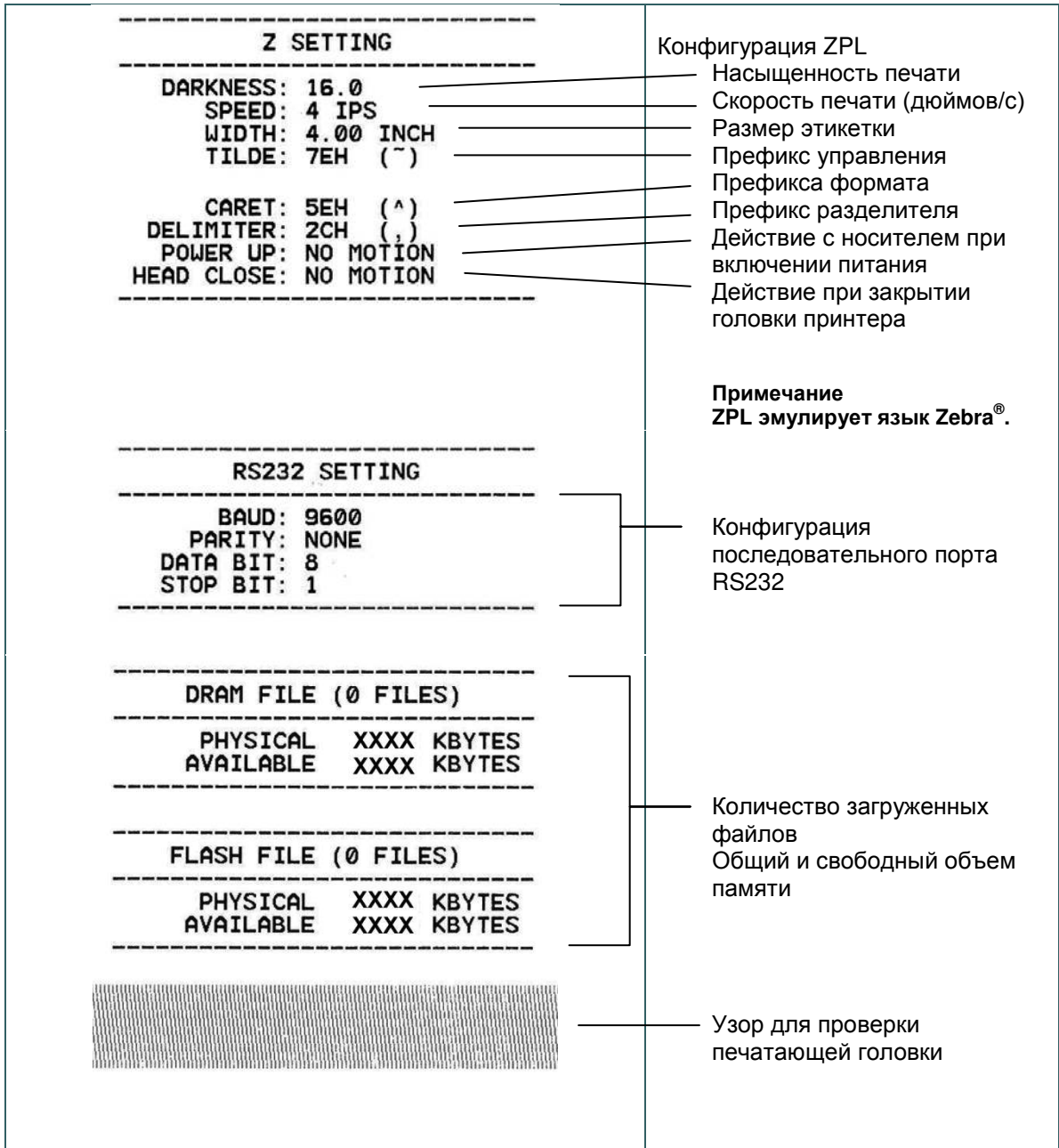


5.8.1 Print Config. (Печать конфигурации)

Эта функция позволяет распечатать на этикетке конфигурацию принтера. При печати конфигурации распечатывается узор для проверки печатающей головки, что позволяет выявить повреждения нагревательных элементов печатающей головки.



Распечатка самодиагностики	
----- SYSTEM INFORMATION -----	
MODEL: xxxxxx	Наименование модели
FIRMWARE: x.xx	Версия прошивки
CHECKSUM: xxxxxxxx	Контрольная сумма прошивки
S/N: xxxxxxxxxxxx	Серийный номер принтера
TCF: NO	Файл конфигурации TSC
DATE: 1970/01/01	Системная дата
TIME: 00:04:18	Системное время
NON-RESET: 110 m (TPH)	Наработка (метры)
RESET: 110 m (TPH)	
NON-RESET: 0 (CUT)	Счетчик разрезов
RESET: 0 (CUT)	
----- PRINTING SETTING -----	
SPEED: 5 IPS	Скорость печати (дюймов/с)
DENSITY: 8.0	Насыщенность печати
WIDTH: 4.00 INCH	Размер этикетки (дюймы)
HEIGHT: 4.00 INCH	Расстояние высечки (дюймы)
GAP: 0.00 INCH	Интенсивность высечки
INTENSION: 5	(черной метки)
CODEPAGE: 850	Code page (Кодовая страница)
COUNTRY: 001	Код страны



Примечание

Для выявления повреждений нагревательных элементов печатающей головки необходима бумага шириной 6 дюйма.

5.8.2 Dump Mode (Режим дампа)

Данный режим позволяет захватывать и распечатывать данные, полученные принтером с портов связи. В режиме дампа все символы печатаются в 2 столбца. Слева печатаются символы, полученные от хоста, а справа — соответствующие шестнадцатеричные коды символов. Это позволяет пользователям или инженерам проверять и отлаживать программу.



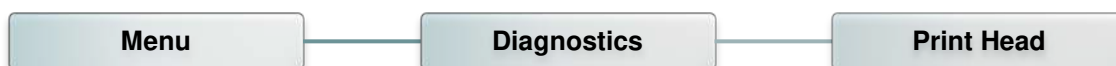
```
DOWNLOA 0D 0A 44 4F 57 4E 4C 4F 4I
D „TEST2. 44 20 22 54 45 53 54 32 2E
DAT“,5,CL 44 41 54 22 2C 35 2C 43 4C
S DOWNLO 53 0D 0A 44 4F 57 4E 4C 4F
AD F,„TES 41 44 20 46 2C 22 54 45 53
T4.DAT“,5 54 34 2E 44 41 54 22 2C 35
,CLS DOW 2C 43 4C 53 0D 0A 44 4F 57
NLOAD „TE 4E 4C 4F 41 44 20 22 54 45
ST2.DAT“, 53 54 32 2E 44 41 54 22 2C
5,CLS DO 35 2C 43 4C 53 0D 0A 44 4F
WNLOAD F, 57 4E 4C 4F 41 44 20 46 2C
„TEST4.DA 22 54 45 53 54 34 2E 44 41
T“,5,CLS 54 22 2C 35 2C 43 4C 53 0D
DOWNLOAD 0A 44 4F 57 4E 4C 4F 41 44
„TEST2.D 20 22 54 45 53 54 32 2E 44
AT“,5,CLS 41 54 22 2C 35 2C 43 4C 53
DOWNLOA 0D 0A 44 4F 57 4E 4C 4F 4I
D F,„TEST 44 20 46 2C 22 54 45 53 54
4.DAT“,5, 34 2E 44 41 54 22 2C 35 2C
CLS 43 4C 53 0D 0A
```

Данные ASCII

Шестнадцатеричные данные, относящиеся к левому столбцу данных ASCII.

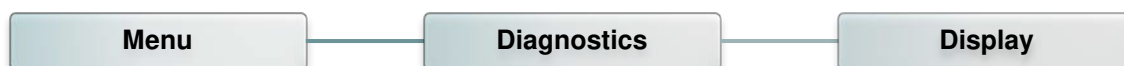
5.8.3 Печатающая головка

Эта функция используется для проверки температуры, сопротивления и неисправных элементов печатающей головки.



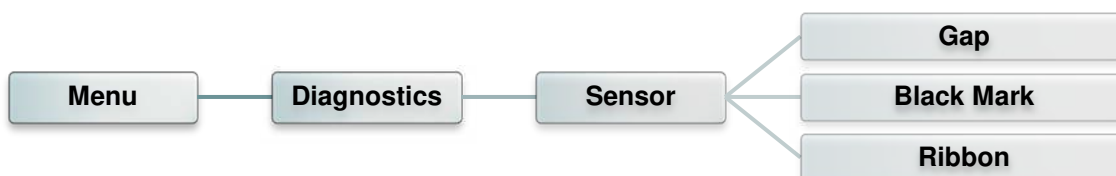
5.8.4 Дисплей

Данная функция служит для проверки дисплея принтера.



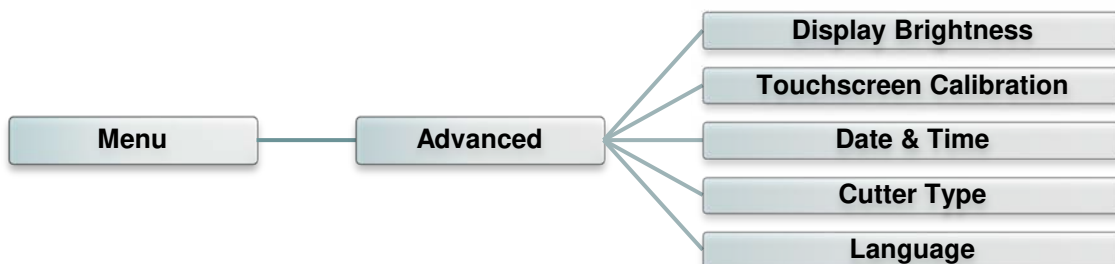
5.8.5 Датчик

Данная функция служит для проверки значений интенсивности и считывания датчиков принтера.



5.9 Advanced (Дополнительно)

Эта функция позволяет настроить дополнительные параметры принтера.



Пункт	Описание
Display Brightness (Яркость дисплея)	Этот пункт позволяет регулировать яркость дисплея.
Touchscreen Calibration (Калибровка сенсорного экрана)	Этот пункт используется для калибровки центра перекрестия с целью достижения наилучших результатов работы сенсорного экрана.
Date & Time (Дата и время)	Этот пункт позволяет установить дату и время на дисплее.
Cutter Type (Тип резака)	Этот пункт позволяет задать тип резака.
Language (Язык)	Этот пункт позволяет настроить язык информации, выводимой на дисплей..

5.10 Service (Сервис)

Это меню позволяет восстановить стандартные настройки принтера и просмотреть сведения о принтере.



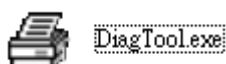
Пункт	Описание
Initialization (Инициализация)	Эта функция позволяет восстановить стандартные настройки принтера.
Printer Information (Информация о принтере)	Эта функция используется для получения серийного номера принтера и значений счетчика наработки (м), этикеток (экз.) и разрезов.
Contact us (Контакты)	Эта функция позволяет просмотреть контактную информацию службы технической поддержки.

6. Диагностическая программа

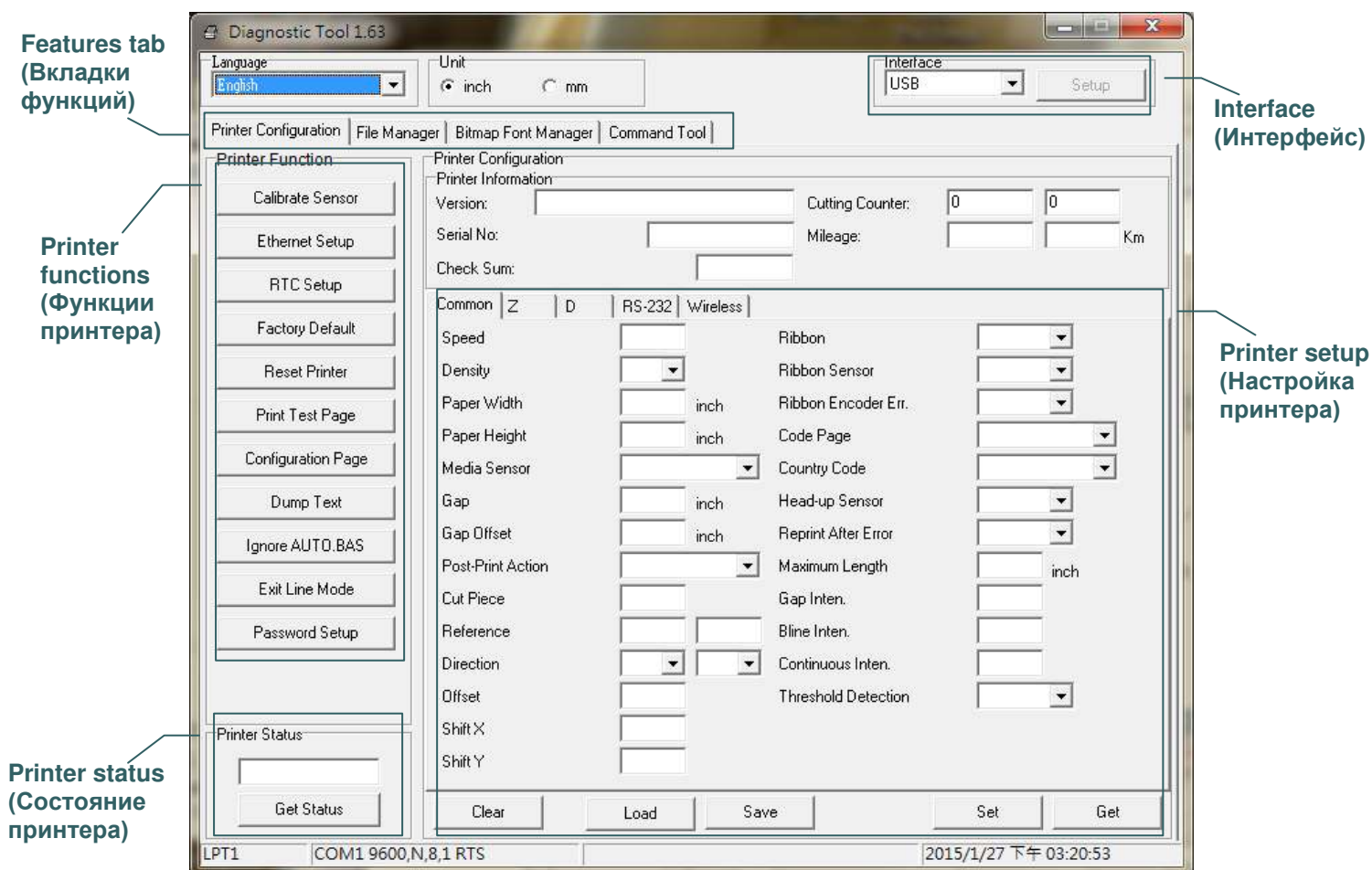
Диагностическая программа TSC представляет собой встроенное средство просмотра состояния принтера и его настроек, изменения настроек принтера, загрузки графики, шрифтов и прошивки, создания растровых шрифтов принтера и передачи дополнительных команд на принтер. Этот мощный инструмент позволяет оперативно проверять состояние принтера и его настроек, что значительно облегчает поиск и устранение неполадок и решение других проблем.

6.1 Запуск диагностической программы

1. Для запуска программы дважды щелкните значок Diagnostic tool (Программа диагностики)

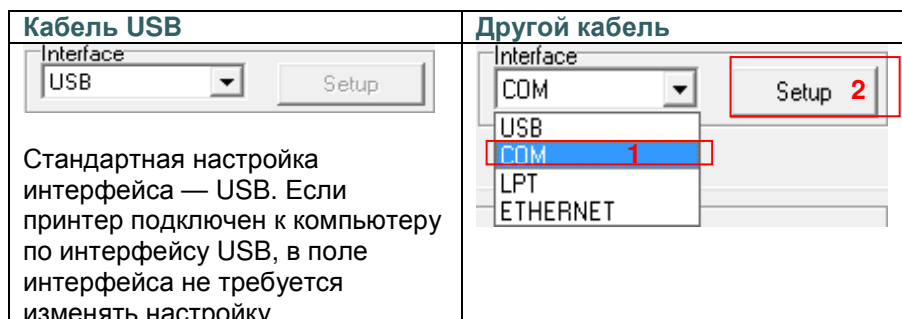


2. Диагностическая программа содержит четыре вкладки: Printer Configuration (Конфигурация принтера), File Manager (Диспетчер файлов), Bitmap Font Manager (Диспетчер растровых шрифтов) и Command Tool (Диспетчер команд).



6.2 Функции принтера

1. Подключите принтер к компьютеру посредством кабеля.
2. Выберите интерфейс, подключения принтера штрихкодов к компьютеру.



3. Для настройки нажмите кнопку в группе «Printer Function» (Функции принтера).
4. Ниже приведен подробный список функций в группе «Printer Function» (Функции принтера).


	Функция	Описание
	Calibrate Sensor (Калибровка датчика)	Калибровка датчика, указанного в поле датчика носителя в области настроек принтера.
	Ethernet Setup (Настройка Ethernet)	Настройка IP-адреса, маски подсети и шлюза для встроенного интерфейса Ethernet.
	RTC Setup (Часы реального времени)	Синхронизация часов реального времени принтера с компьютером.
	Factory Default (Заводские настройки)	Инициализация принтера и восстановление стандартных заводских настроек.
	Reset Printer (Сброс принтера)	Перезагрузка принтера.
	Print Test Page (Тестовая страница)	Печать тестовой страницы.
	Configuration Page (Страница конфигурации)	Печать конфигурации принтера.
	Dump Text (Режим печати дампа)	Перевод принтера в режим печати дампа.
	Ignore AUTO.BAS (Игнорировать AUTO.BAS)	Игнорировать загруженную программу AUTO.BAS.
	Exit Line Mode (Выход из онлайн-режима)	Вывод принтера из онлайн-режима работы.
	Password Setup (Пароль)	Установка пароля для защиты настроек принтера.

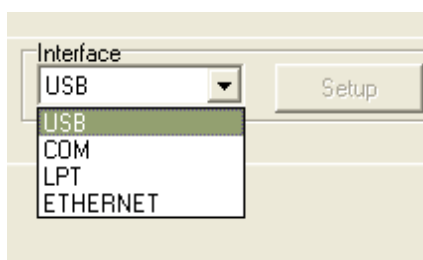
Дополнительные сведения о диагностической программе см. в кратком руководстве по работе с диагностической программой на компакт-диске в папке «Utilities».

6.3 Настройка интерфейса Ethernet с помощью Diagnostic Tool (Программы диагностики)

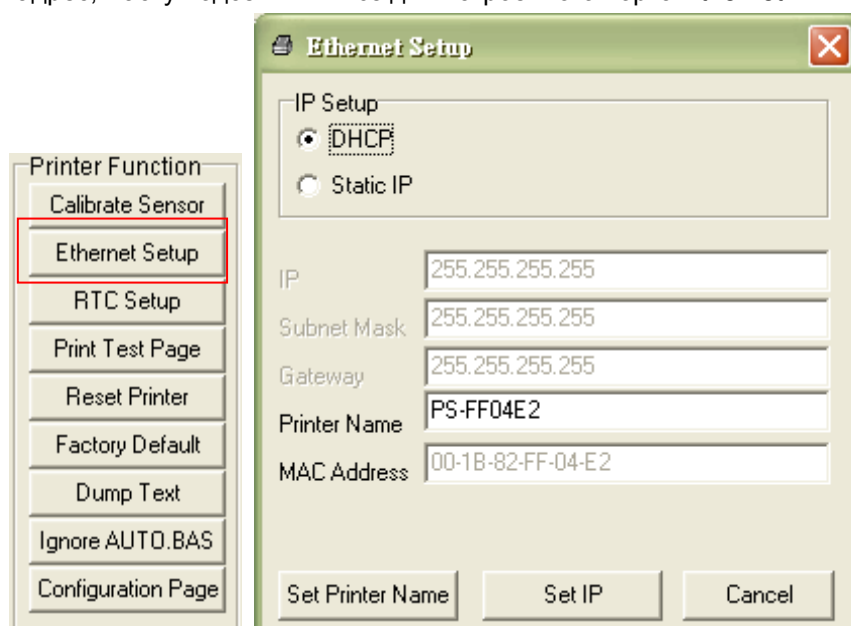
Диагностическая программа находится на компакт-диске в папке «Utilities». Диагностическая программа позволяет настроить интерфейс Ethernet по интерфейсам RS-232, USB и Ethernet. Далее приведены указания по настройке интерфейса Ethernet посредством этих трех интерфейсов.

6.3.1 Настройка интерфейса Ethernet посредством интерфейса USB

1. Подключите принтер к компьютеру посредством кабеля USB.
2. Установите выключатель питания в положение «Вкл.».
3. Запустите Diagnostic Utility (Утилиту диагностики), дважды щелкнув значок  `DiagTool.exe`.
4. По умолчанию в диагностической программе выбран интерфейс USB. Если принтер подключен к компьютеру по интерфейсу USB, в поле интерфейса не требуется изменять настройку.




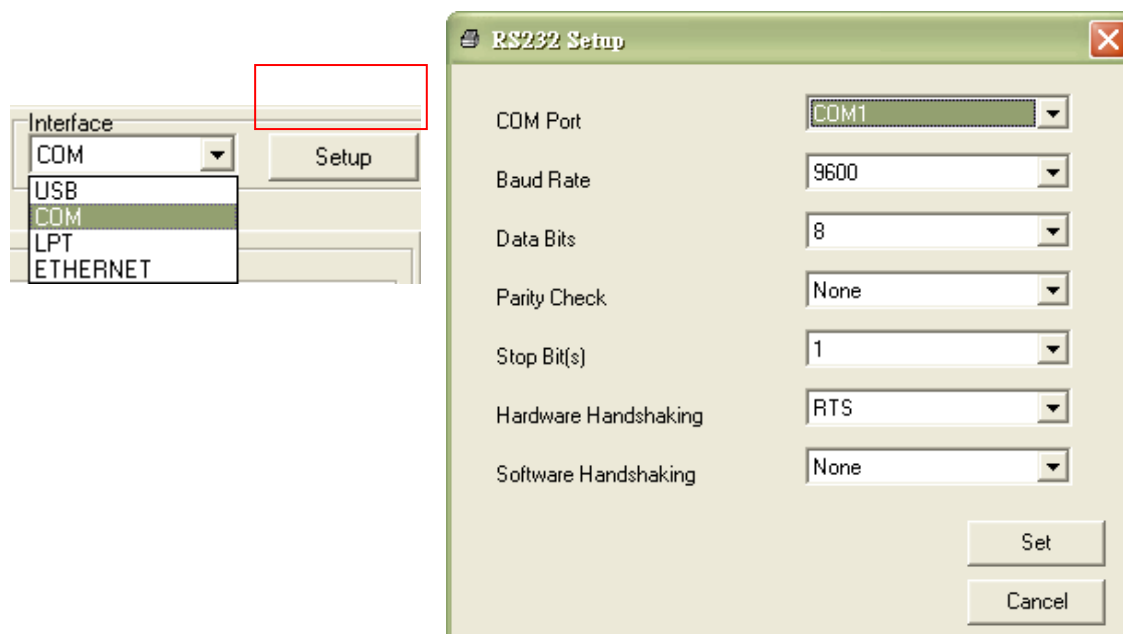
5. Нажмите кнопку «Ethernet Setup» (Настройка Ethernet) в группе «Printer Function» (Функции принтера) на вкладке «Printer Configuration» (Конфигурация принтера), чтобы настроить IP-адрес, маску подсети и шлюз для встроенного порта Ethernet.



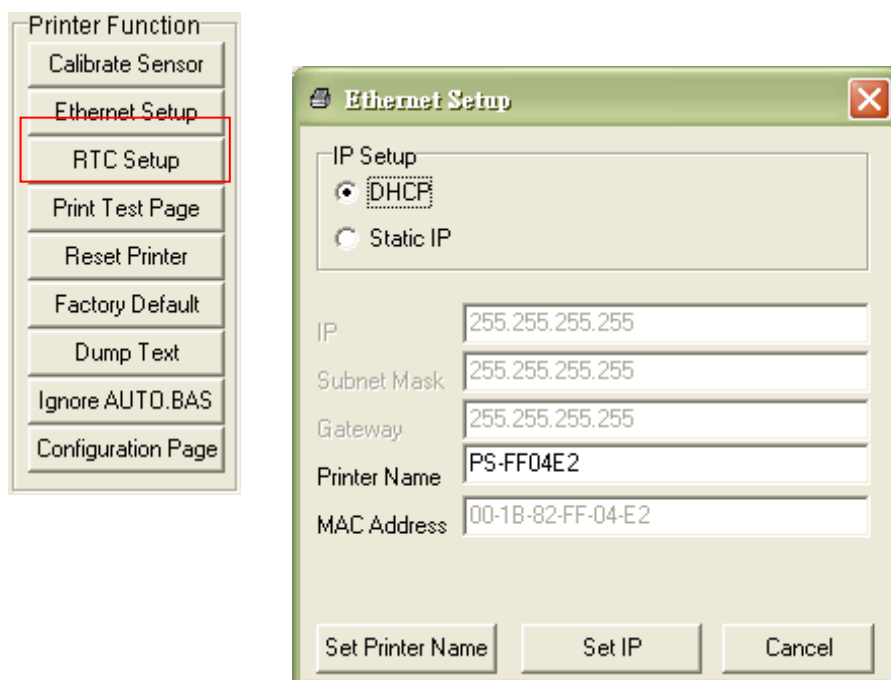
6.3.2 Настройка интерфейса Ethernet посредством интерфейса RS-232

1. Подключите принтер к компьютеру посредством кабеля RS-232.
2. Включите принтер.


3. Запустите диагностическую программу, дважды щелкнув значок  `DiagTool.exe`.
4. Выберите интерфейс «COM» и нажмите кнопку «Setup» (Настройка), чтобы настроить скорость обмена данными, контроль четности, количество разрядов данных, стоповый бит и параметры управления обменом.

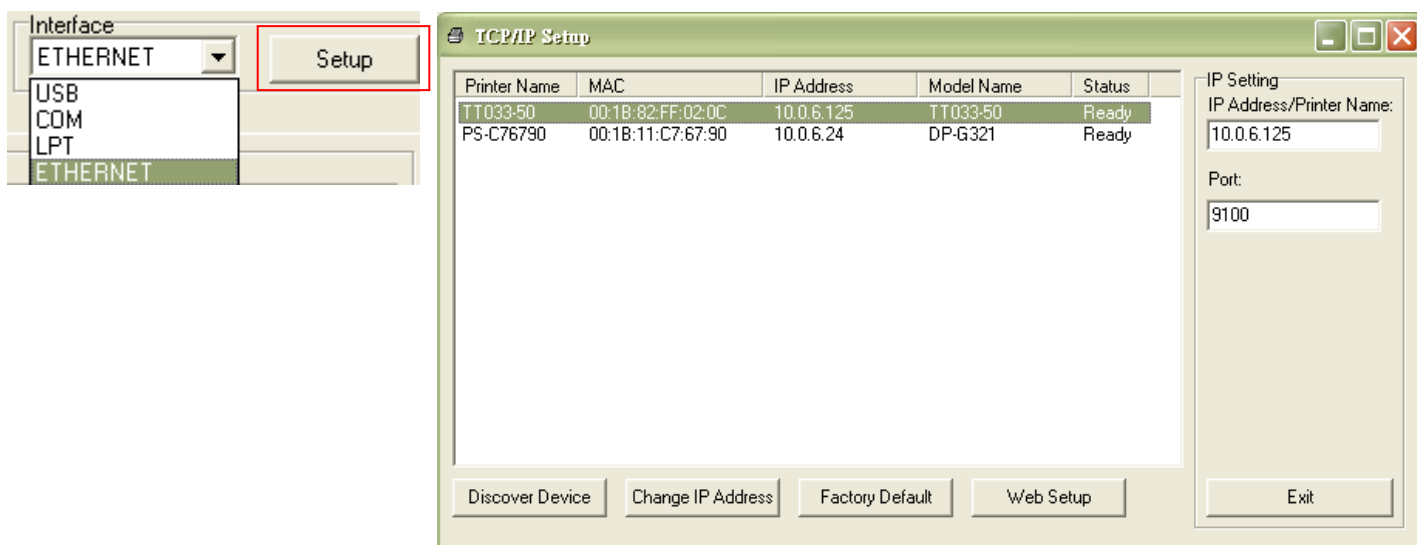


5. Нажмите кнопку «Ethernet Setup» (Настройка Ethernet) на вкладке «Printer Configuration» (Конфигурация принтера), чтобы настроить IP-адрес, маску подсети и шлюз для встроенного интерфейса Ethernet.

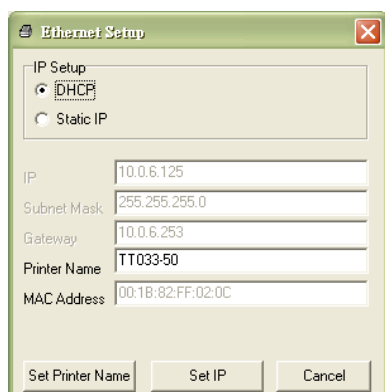


6.3.3 Настройка интерфейса Ethernet посредством интерфейса Ethernet

1. Подключите компьютер и принтер к локальной сети.
2. Включите принтер.
3. Запустите диагностическую программу, дважды щелкнув значок  `DiagTool.exe`.
4. Выберите интерфейс Ethernet и нажмите кнопку «Setup» (Настройка), чтобы настроить IP-адрес, маску подсети и шлюз для встроенного интерфейса Ethernet.



5. Нажмите кнопку «Discover Device» (Найти устройство), чтобы найти принтеры, подключенные к сети.
6. Выберите принтер из расположенного слева списка принтеров. Справа в поле «IP address/Printer Name» (IP-адрес, имя принтера) будет показан соответствующий IP-адрес.
7. Нажмите кнопку «Change IP Address» (Изменить IP-адрес), чтобы настроить IP-адрес, полученный через DHCP, или статический IP-адрес.



По

умолчанию, IP-адрес назначается посредством

DHCP. Чтобы сменить настройку на статический IP-адрес, выберите пункт «Static IP» (Статический IP-адрес) и введите IP-адрес, маску подсети и шлюз. Нажмите кнопку «Set IP» (Назначить IP-адрес), чтобы настройки вступили в силу.

В этом окне пользователи могут также изменить «Printer Name» (Имя принтера) на название другой модели, а затем нажать кнопку «Set Printer Name» (Задать имя принтера), чтобы настройки вступили в силу.

Примечание При нажатии кнопки «Set Printer Name» (Задать имя принтера) или «Set IP» (Задать IP-адрес) произойдет сброс принтера, чтобы настройки вступили в силу.

8. Нажмите кнопку «Exit» (Выход), чтобы закрыть окно настройки Ethernet и вернуться к главному окну диагностической программы.

Кнопка Factory Default (Заводские настройки)

Эта функция выполняет сброс параметров IP-адреса, маски подсети и шлюза, полученных посредством DHCP, и сброс имени принтера.

Кнопка «Web Setup» (Веб-настройка)

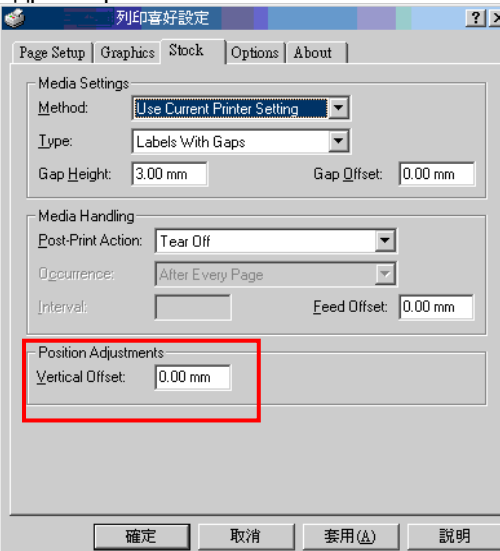
Помимо настройки принтера с помощью диагностической программы, можно просматривать и изменять настройки и состояние принтера, а также обновлять встроенное ПО, с помощью веб-браузера Internet Explorer или Firefox. Эта функция имеет удобный интерфейс и позволяет управлять принтером удаленно посредством сети.

7. Устранение неполадок

В данном разделе представлено описание неполадок, которые чаще всего возникают при эксплуатации принтера штрихкодов. Если после выполнения рекомендуемых действий принтер все равно не работает должным образом, обратитесь в отдел обслуживания клиентов продавца или дистрибьютора, у которого был приобретен принтер.

Проблема	Возможная причина	Рекомендации по устранению
Не светится индикатор питания	* Не подключен должным образом кабель питания.	* Подсоедините кабель питания к принтеру и к электрической розетке. * Включите принтер.
Открыта каретка	* Открыты каретки принтера.	* Закройте каретки принтера.
Не выполняется печать	* Проверьте, подсоединен ли интерфейсный кабель к интерфейсному разъему должным образом. * Проверьте соединение между принтером и хост-устройством по Wi-Fi или Bluetooth. * В драйвере Windows указан недопустимый порт.	* Повторно подсоедините кабель к интерфейсному разъему или замените кабель. * Выполните сброс настроек беспроводного устройства. * Выберите соответствующий порт в драйвере. * Очистите печатающую головку. * Разъем жгута печатающей головки ненадежно подсоединен к печатающей головке. Выключите принтер и заново подсоедините разъем. * Проверьте программу: в конце файла должна быть команда PRINT, а в конце каждой командной строки — CRLF.
На этикетках отсутствует изображение	* Неправильно загружены носитель или лента. * Используется носитель или лента неподходящего типа.	* Загрузите носитель и ленту в соответствии с инструкциями. * Лента несовместима с носителем. * Проверьте, с какой стороны ленты нанесена краска. * Перезаправьте ленту. * Очистите печатающую головку. * Неправильно настроена насыщенность печати.
Отсутствует лента	* Лента закончилась. * Лента неправильно загружена.	* Установите новый рулон ленты. * См. процедуру загрузки ленты в настоящем руководстве пользователя.
Отсутствует бумага	* Закончился носитель. * Носитель неправильно загружен. * Не откалиброван датчик высечки (черной метки).	* Установите новый рулон носителя. * См. процедуру установки рулона носителя в настоящем руководстве пользователя. * Откалибруйте датчик высечки (черной метки).
Заедание бумаги	* Не установлен надлежащим образом датчик высечки (черной метки). * Удостоверьтесь, что задан соответствующий размер этикетки. * Возможно, этикетки прилипли к механизму	* Откалибруйте датчик носителя. * Задайте соответствующий размер носителя. * Возможно, к механизму печати изнутри прилипла этикетка.

	печати изнутри.	
Не удается загрузить файл в память принтера (во флеш-память, DRAM, на карту памяти)	* Отсутствует место в памяти.	* Удалите из памяти ненужные файлы.
Невозможно использовать карту SD	* Карта SD повреждена. * Карта SD неправильно установлена. * Используется карта SD, изготовленная неофициальным производителем.	* Используйте карту SD поддерживаемой емкости. * Заново вставьте карту SD. * Характеристики поддерживаемых карт SD и список одобренных производителей карт SD приведены в разделе 2.2.3.
Низкое качество печати	* Неправильно загружены лента и носитель. * На печатающей головке скопилось пыль или клей. * Неправильно настроена насыщенность печати. * Поврежден элемент печатающей головки. * Лента несовместима с носителем. * Неправильно настроено давление печатающей головки.	* Заново загрузите носитель. * Очистите печатающую головку. * Очистите бумагоопорный валик. * Настройте насыщенность и скорость печати. * Проведите самодиагностику принтера и проверьте, не отсутствуют ли точки в тестовом узоре. * Загрузите подходящую ленту или подходящий носитель. * Отрегулируйте давление печатающей головки. * Рычаг фиксатора не фиксирует должным образом печатающую головку.
Не печатается изображение в правой или левой части этикетки.	* Неправильно настроен размер этикетки.	* Задайте правильный размер этикетки.
Серая линия на пустой этикетке	* Загрязнена печатающая головка. * Загрязнен бумагоопорный валик.	* Очистите печатающую головку. * Очистите бумагоопорный валик.
Печатаются некорректные данные	* Принтер находится в режиме печати шестнадцатеричного дампа. * Неправильно настроен порт RS-232.	* Выключите принтер и включите его снова, чтобы он вышел из режима печати дампа. * Установите надлежащие настройки интерфейса RS-232.
Неравномерная подача этикеток во время печати (с перекосом)	* Направляющая носителя не касается края носителя.	* Отрегулируйте направляющую носителя, затем зафиксируйте ее.
При печати происходит пропуск этикеток	* Неправильно указан размер этикетки. * Неправильно настроена чувствительность датчика. * Датчик носителя покрыт пылью.	* Проверьте, правильно ли настроен размер этикетки. * Откалибруйте датчик с помощью функций автокалибровки датчика высечки или ручной калибровки датчика высечки. * Очистите датчик высечки (черной метки) сжатым воздухом.
Образуются складки	* Неправильно настроено давление печатающей головки. * Неправильно загружена лента. * Неправильно загружен носитель. * Неправильно настроена насыщенность печати. * Неправильная подача носителя. * Печать на плотном носителе	* См. раздел 4.2. * Для достижения высокого качества печати настройте должным образом насыщенность печати. * Удостоверьтесь, что направляющая носителя касается края носителя.
При перезагрузке принтера сбилась настройка часов реального времени	* Разрядилась батарейка.	* Проверьте наличие батарейки на системной плате принтера.

<p>Неправильно расположен левый край распечатки</p>	<ul style="list-style-type: none"> * Неправильно настроен размер этикетки. * Неправильно задан параметр «Shift X» (Смещение по оси X) в экранном меню. 	<ul style="list-style-type: none"> * Задайте правильный размер этикетки. * Нажмите кнопки «MENU» → «SELECT» x 3 → «DOWN» x 5 → «SELECT», чтобы настроить параметр «Shift X» (Смещение по оси X).
<p>Неправильное положение печати этикеток малого формата</p>	<ul style="list-style-type: none"> * Неправильно настроена чувствительность датчика носителя. * Неправильно задан размер этикетки. * Неправильно задан параметр «Shift Y» (Смещение по оси Y) в экранном меню. * Неправильно задано смещение по вертикали в экранном меню. 	<ul style="list-style-type: none"> * Откалибруйте чувствительность датчика. * Задайте правильный размер этикетки и ширину высечки. * Нажмите кнопки «MENU» → «SELECT» x3 → «DOWN» x6 → «SELECT», чтобы настроить параметр «Shift Y» (Смещение по оси Y). * Если используется программное обеспечение BarTender, задайте смещение по вертикали с помощью драйвера. 
<p>Экран ЖКД не светится, а клавиши не работают</p>	<ul style="list-style-type: none"> * Кабель между основной печатной платой и панелью ЖКД плохо закреплен. 	<ul style="list-style-type: none"> * Проверьте, закреплен ли кабель между основной печатной платой и панелью ЖКД.
<p>Экран ЖКД не светится, а индикаторы горят</p>	<ul style="list-style-type: none"> * Произошел сбой при инициализации принтера. 	<ul style="list-style-type: none"> * Выключите принтер и включите его снова. * Выполните инициализацию принтера.
<p>Экран ЖКД не светятся, индикаторы горят и происходит подача этикетки</p>	<ul style="list-style-type: none"> * Плохо закреплен разъем экрана ЖКД. 	<ul style="list-style-type: none"> * Разъем экрана ЖКД перевернут.
<p>Не работает кодовый датчик ленты</p>	<ul style="list-style-type: none"> * Плохо закреплен разъем кодового датчика ленты. 	<ul style="list-style-type: none"> * Закрепите разъем.
<p>Не работает датчик конца ленты</p>	<ul style="list-style-type: none"> * Плохо закреплен разъем. * Отверстие датчика ленты закрыто пылью. 	<ul style="list-style-type: none"> * Проверьте разъем. * Удалите пыль из отверстия датчика ленты сжатым воздухом.
<p>Не работает резак</p>	<ul style="list-style-type: none"> * Плохо закреплен разъем. 	<ul style="list-style-type: none"> * Правильно вставьте соединительный кабель.
<p>Индикаторы Power (Питание) и Error (Ошибка) быстро мерцают</p>	<ul style="list-style-type: none"> * От выключения до включения принтера прошло слишком мало времени. 	<ul style="list-style-type: none"> * Выключите принтер и дождитесь, пока погаснут все индикаторы, а затем включите принтер снова.

8. Обслуживание

Данный раздел содержит описание инструментов для чистки и процедур технического обслуживания принтера.

- Для чистки принтера допускается использовать следующие приспособления и вещества:
 - ватный тампон;
 - безворсовую ткань;
 - кисть с воздушной грушей;
 - 100% этиловый или изопропиловый спирт.
- Процедуры чистки приведены ниже.

Деталь принтера	Способ чистки	Периодичность
Печатающая головка	<ol style="list-style-type: none"> Перед чисткой печатающей головки всегда выключайте принтер. Подождите как минимум минуту, чтобы печатающая головка остыла. С помощью ватного тампона, смоченного 100% этиловым или изопропиловым спиртом, очистите поверхность печатающей головки. 	Чистите печатающую головку при замене рулона носителя.
Бумагоопорный валик	<ol style="list-style-type: none"> Выключите принтер. Вращая бумагоопорный валик, тщательно протрите его тампоном, смоченным водой. 	Чистите бумагоопорный валик при замене рулона носителя.
Съемник подложки	Протрите съемник безворсовой тканью, смоченной 100% этиловым спиртом.	По необходимости
Датчик	Сжатый воздух или вакуум	Ежемесячно
Наружные поверхности	Протрите тканью, смоченной водой.	По необходимости
Внутренние поверхности	Щетка или вакуум	По необходимости

Примечание

- Не прикасайтесь руками к головке принтера. Если вы все же нечаянно прикоснулись к печатающей головке, протрите ее этиловым спиртом.
- Используйте 100% этиловый или изопропиловый спирт. НЕ пользуйтесь медицинским спиртом — он может повредить печатающую головку.
- Чтобы сохранить рабочие характеристики принтера и продлить срок его службы, регулярно чистите печатающую головку и датчики носителя при установке новой ленты.

История изменений

Дата	Содержание	Редактор
2015/10/21	* Внести изменения в раздел 2.2.3 (Рекомендуемая характеристика SD-карты)	Камилль



TSC Auto ID Technology Co., Ltd.

Штаб-квартира компании

9F., No.95, Minquan Rd., Xindian Dist.,
New Taipei City 23141, Taiwan (R.O.C.)

Тел.: +886-2-2218-6789

Факс: +886-2-2218-5678

Веб-сайт: www.tscprinters.com

Адрес. эл. почты:

apac_sales@tscprinters.com

tech_support@tscprinters.com

Завод Li Ze

No.35, Sec. 2, Ligong 1st Rd., Wujie Township,
Yilan County 26841, Taiwan (R.O.C.)

Тел.: +886-3-990-6677

Факс: +886-3-990-5577